



(Photo : C.-H. Cornellier)

À cet endroit, on y retrouvait l'histoire des vocations religieuses de Saint-Jean.

5. Coin d'articles divers :

- sculpture de l'église de Saint-Jean, I.O., œuvre de Sœur Fernande Boulanger, a.m.j. ;
- croix de fer du clocher du couvent des sœurs ;
- tuyau en bois de l'ancien aqueduc construit en 1890 ;
- vieilles dentelles et vieux bijoux ;
- table en bois ayant servi à l'exposition des morts, construite par Monsieur Paul Blouin, menuisier ;
- peintures de Monsieur Gérard Lachance.

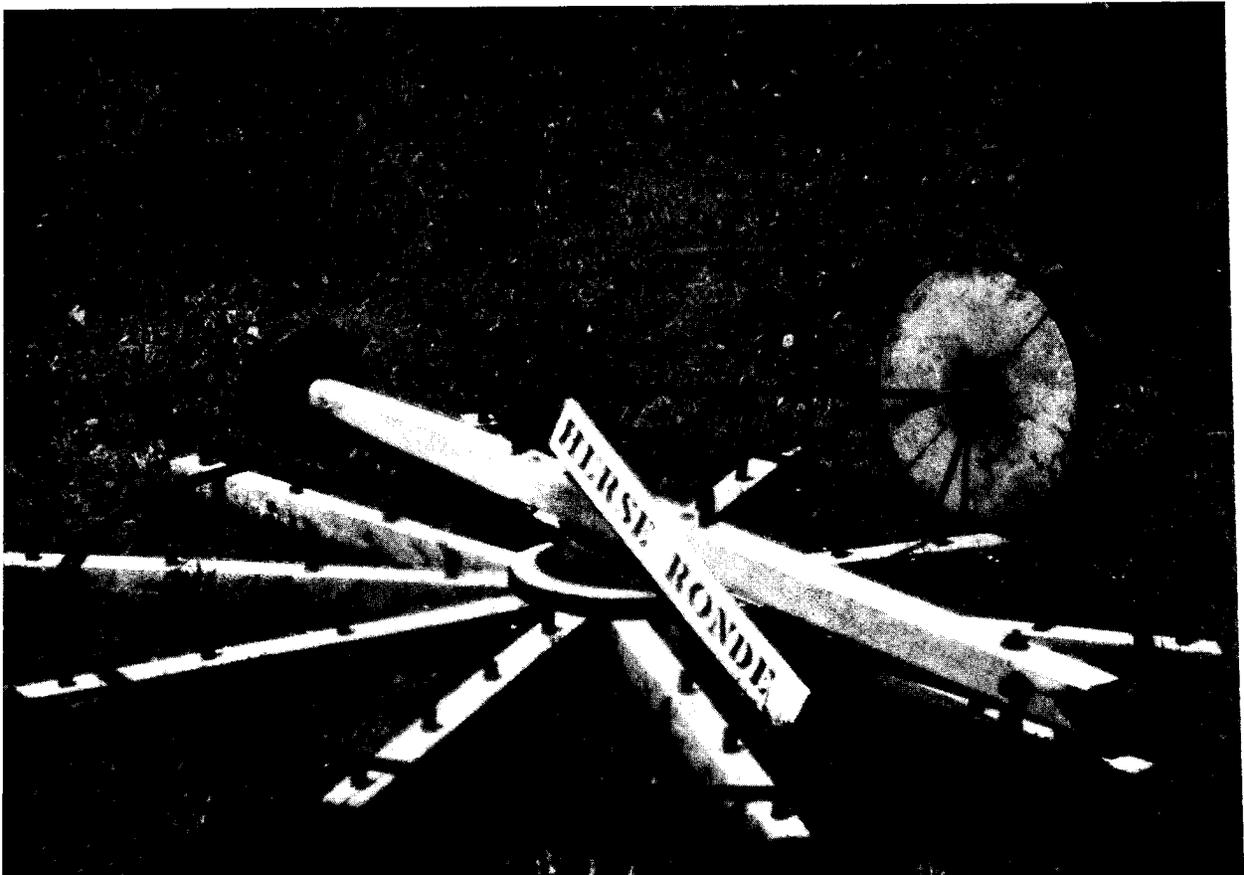
6. Coin de détente pour une pause-café.

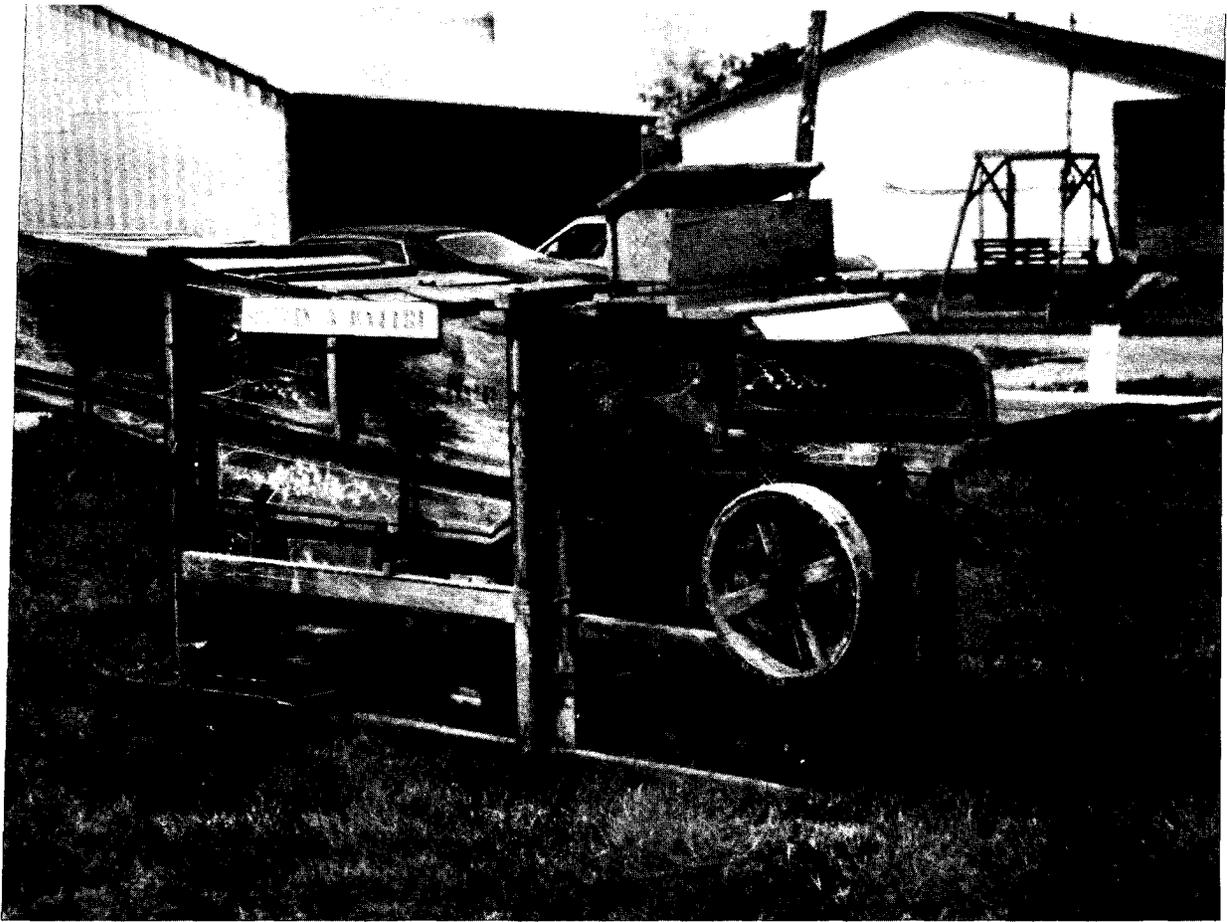
Ce rapport ne peut donner qu'une faible idée de l'intérêt et de la richesse de cette exposition. Un rapport plus détaillé de l'abbé Raymond Létourneau et une collection de photographies des différentes salles seront versés aux archives de Saint-Jean.



(Photo: C.-H. Cornellier)

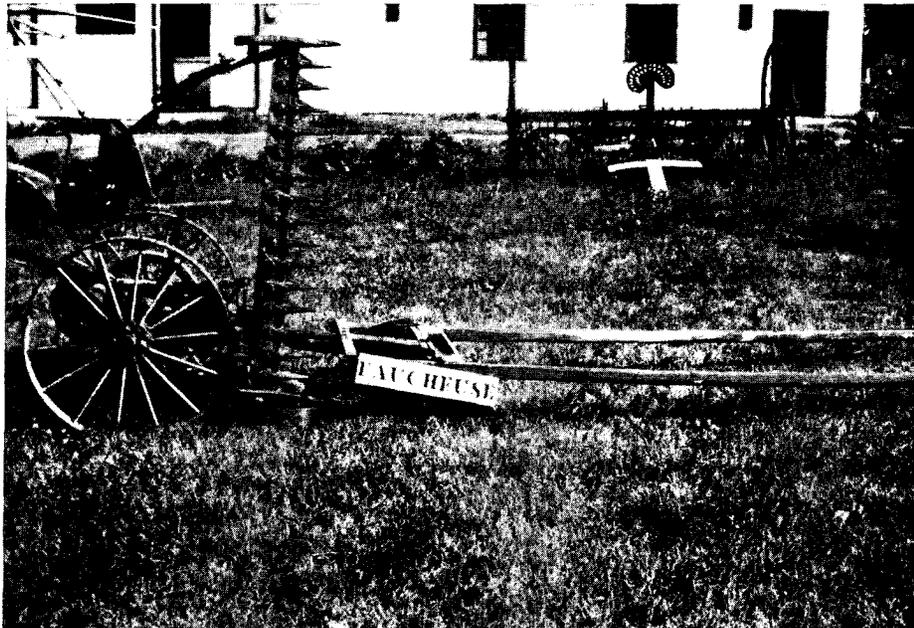
(Photo: C.-H. Cornellier)





(Photo : C.-H. Cornellier)

(Photo : Daniel Guillot)



### Exposition agricole

L'exposition historique sur Saint-Jean trouvait son complément naturel dans une très intéressante collection de vieux instruments aratoires et toute une gamme de moyens de transport allant du traîneau à chien à la berline. Cette exposition où tous les objets étaient identifiés avec précision s'est tenue sur la ferme et dans les bâtiments de M. Yvon Blouin.

### Exposition-vente d'artisanat

Le Cercle des fermières de Saint-Jean organise sur les terrains du tricentenaire une exposition de pièces artisanales confectionnées à Saint-Jean : châles, catalognes, tapis, courtepointes, punchos, pantoufles, gilets, couvre-lits, tabliers, coussins, etc... Une quinzaine de fermières participèrent à cette exposition-vente, qui leur rapportera au-delà de 2 500\$.

Une autre boutique d'artisanat tenue par Mlle Hélène Létourneau offrait aux visiteurs d'autres produits artisanaux tels que macramé, bijoux, etc...

(Photo : C.-H. Cornellier)



### **Fête des familles Létourneau**

Les 20, 21 et 22 juillet, les familles Létourneau se réunirent à la *Place du Tricentenaire* de Saint-Jean. À cette occasion, le Président de la corporation remit officiellement à M. l'abbé Létourneau le livre sur Saint-Jean avec reliure de luxe.

### **Tournoi de golf du tricentenaire**

Le 22 juillet, grâce à l'initiative et au travail inlassable de M. Jean-Marie Brochu, près de cent cinquante golfeurs participèrent à un tournoi, au *Club de Golf Orléans* de Sainte-Pétronille et cette journée se terminait par une soirée dansante avec remise de trophées, à la salle de l'école de Saint-Jean, Île d'Orléans.

### **Régate du Tricentenaire de l'Île d'Orléans**

Le 11 août, le *Club de Yatch* de Québec, sur l'instigation de M. Jacques Beaudet, dénommait la course pour l'obtention de la coupe du Lieutenant-Gouverneur, la Régate du Tricentenaire de l'Île d'Orléans. C'est ainsi que les insulaires de la rive-sud de l'Île purent admirer sur la fin du jour des dizaines de magnifiques voiliers qui vinrent nous rappeler le caractère maritime de notre histoire.

### **Concert de la Société lyrique d'Aubigny**

Pour laisser à toute la population un souvenir de la haute tenue de nos fêtes du tricentenaire, la clôture des célébrations proprement dites eut lieu le 22 septembre au soir, par un concert donné à l'église par la *Société lyrique d'Aubigny*.

### **Clôture officielle de l'année du tricentenaire**

Le 31 décembre 1979, M. le curé Eugène Morin célébrera à 20 h 30 une messe d'action de grâces. La corporation des fêtes reçut ensuite la population à un *vin et fromage* à la salle de l'école. M. le maire Roland Bonsaint, M. le curé Eugène Morin et le docteur Jean-Louis Bonenfant, président des fêtes du tricentenaire, adressèrent tour à tour la parole. À cette occasion, M. le Curé offrit au Président et au vice-président, M. André Thivierge la photo souvenir des fêtes du tricentenaire, en reconnaissance des services rendus, tandis que le Président de la

corporation offrait le livre relié de Saint-Jean à M. Paul-André Lachance et à M. Roger Marcoux pour leur très grande collaboration depuis tout près de trois ans.

#### **« Le Nordet »**

Ce rapport ne saurait être complet sans signaler l'initiative prise par trois jeunes, grâce à une subvention de *Jeunesse Canada au travail*; la création d'un journal intitulé: « Le Nordet ». Cette publication parut trois fois et fut rédigée par Mlles Claire Pouliot, Maryse Desranleau et M. Pierre Asselin. On y retrouve dans ce journal des reportages et entrevues sur les principaux événements des fêtes du tricentenaire des différentes paroisses jubilaires et des chroniques originales sur l'Île d'Orléans. Ces trois numéros constitueront pour l'avenir d'excellents documents d'archives.

#### **Autres volumes de Saint-Jean donnés à différentes personnalités**

Au cours de l'année du tricentenaire, le livre publié sur Saint-Jean fut également offert de main à main à des personnages de marque:

Son Excellence le Gouverneur-Général M. E. Schryer ;  
Le Très Honorable Joe Clark, premier ministre du Canada ;  
Son Excellence Monseigneur Jean-Paul Labrie, évêque auxiliaire à Québec.

Au terme de ce rapport, la Corporation des Fêtes du Tricentenaire de Saint-Jean, Île d'Orléans, désire exprimer à tous ceux et celles qui ont contribué de près ou de loin à l'organisation et au succès des fêtes du tricentenaire, le plus cordial merci.

**Discours prononcé lors de la clôture officielle des fêtes  
du tricentenaire, à la salle du couvent, le 31 décembre 1979**

Monsieur le Curé,  
Monsieur le Maire,  
Chers amis,

Il y a exactement un an, nous nous retrouvions dans cette même salle pour célébrer ensemble l'ouverture officielle du tricentenaire. L'enthousiasme des organisateurs était quelque peu freinée par l'ampleur de la tâche, l'imprécision des moyens de financement et la réponse imprévisible de la population à ce rendez-vous historique. Au terme de son mandat, la Corporation des Fêtes du Tricentenaire de Saint-Jean est consciente de n'avoir ni terni le présent, ni compromis le futur, en célébrant avec vous le passé au cours de l'année 1979.

Votre participation assidue et les différentes impressions qui nous sont parvenues nous permettent de croire que 1979 s'inscrira dans notre histoire comme une année de bon cru. La rencontre de ce soir s'est voulue familiale pour nous permettre d'échanger des vœux pour 1980 et le prochain centenaire. L'ouverture d'une fenêtre sur le passé ne doit pas nous empêcher à ouvrir largement la porte sur le futur. Si la terre et la mer nous ont tous un peu façonnés, il nous revient la responsabilité de conserver, voire d'améliorer les traits de ce visage.

Lors de la dissolution de la Corporation des Fêtes du Tricentenaire de Saint-Jean, nous remettons à la population un rapport détaillé des différentes opérations. Ce soir, les administrateurs sont heureux de vous donner un premier bilan à caractère nécessairement provisoire, mais dont les grandes lignes ne subiront pas tellement de modifications dans les mois à venir.

Nous avons trois possibilités de financement. La première était une augmentation de la taxe municipale, ce qui ne semblait pas sourire à M. le maire Roland Bonsaint; la seconde pouvait être une augmentation de la dîme et des quêtes, ce qui ne constitue pas un cadeau pour les nouveaux marguilliers. La troisième solution, c'était l'autofinancement. Face à un budget déficitaire, nous aurions peut-être choisi l'une des deux premières possibilités, mais dans un état de surplus, vous comprendrez facilement que la corporation désire garder le contrôle de son budget.

Jusqu'à aujourd'hui, l'organisation des fêtes du tricentenaire de Saint-Jean a coûté tout près de 67 000\$ dont la moitié au moins a été

dépensée à Saint-Jean. Ces fêtes ont donc eu des retombées à la fois historiques, culturelles et économiques.

Les recettes se chiffrent aux alentours de 72 000\$ d'où un surplus de 5 000\$.

Il reviendra aux administrateurs de la Corporation des Fêtes du Tricentenaire de Saint-Jean, Île d'Orléans, le soin de disposer de ce montant pour des fins non lucratives comme le veut notre charte.

### Ultimes remerciements !

Au terme de ce rapport, la Corporation des Fêtes du Tricentenaire de Saint-Jean, Île d'Orléans, désire exprimer à tous ceux et celles qui ont contribué de près ou de loin à l'organisation et au succès des fêtes du tricentenaire, le plus cordial merci.



(Photo : Daniel Guilloit)

**LES FÊTES DU TRICENTENAIRE  
DE SAINT-LAURENT  
DU  
CINQ AU DOUZE AOÛT 1979**

Saint-Laurent vu des airs.

(Photo : Pierre Lahoud, inventaire des Biens culturels)





## LE BILAN DES FÊTES DE SAINT-LAURENT

par Monsieur Antoine POULIOT,  
*président*

Pour tous les citoyens de Saint-Laurent, l'année 1979 revêtait une importance et une solennité très spéciales : ils célébraient le tricentenaire de l'ouverture des registres de leur paroisse. Ces actes officiels comptent parmi les premiers documents écrits de notre histoire.

Afin de célébrer le plus dignement possible cet événement et pour rendre hommage à nos ancêtres, les résidents de Saint-Laurent mettent sur pied une « Corporation des Fêtes du Tricentenaire » dès février 1978. Cette corporation comprendra neuf administrateurs, un secrétaire et une secrétaire-adjointe :

<i>Président :</i>	Antoine Pouliot
<i>Premier Vice-Président :</i>	l'abbé Benoît Allaire, curé
<i>Deuxième Vice-Président :</i>	Gratien Chabot, maire
<i>Trésorier :</i>	Marcel Plante
<i>Administrateurs :</i>	Louise Gagné
	Claude Roberge
	Thérèse Rouleau
	Adrien Vaillancourt
	Louis Vézina
<i>Secrétaire :</i>	Jacques Langlois
<i>Secrétaire-adjointe :</i>	Nicole Desrochers



Membres de la Corporation du Tricentenaire de Saint-Laurent :  
*De gauche à droite* : M. Claude Roberge, Mlle Louise Gagné, Mme Claude Roberge, Mme Louise Vézina, Mme et M. Pierre Bissonnette, M. le curé Benoît Allaire, Mme et M. Antoine Pouliot, M. le maire Gratien Chabot, Mme et M. Marcel Plante, Mme Thérèse Rouleau, M. Louis Vézina, Mme et M. Adrien Vaillancourt, Mme et M. Jacques Gosselin. (Photo : Michel Létourneau)



M. et Mme Pierre Bissonnette, née Micheline Vézina, représentants officiels de Sieur François Berthelot, deuxième seigneur de l'Île d'Orléans de 1676 à 1702. « M. Berthelot, très riche, était généreux pour ses censitaires de l'Île d'Orléans... » (Pierre-Georges Roy, L'Île d'Orléans, p. 74).  
**SAINT-LAURENT S'EN SOUVIENT ENCORE !**

La mise au point du programme des activités des fêtes nécessita quelque cinquante réunions. Chaque administrateur était responsable d'un secteur donné: l'accueil, la coordination des activités, l'histoire religieuse, la monographie de Saint-Laurent, l'Âge d'Or, les jeunes, la famille, l'agriculture, les finances. Tout ce travail d'organisation a exigé la formation de sous-comités relevant de la responsabilité d'un administrateur. De ce fait, au moins une centaine de personnes prirent une part active à l'élaboration des activités du tricentenaire.

Comme Président de la corporation, il s'agissait pour moi de présider les réunions, de coordonner les différents comités et de voir à la bonne marche de l'ensemble. Je dois dire immédiatement que ma tâche fut facilitée par une collaboration enthousiaste des co-paroissiens: ce qui m'a édifié et m'a heureusement surpris quelques fois. Quand je demandais de l'aide, je ne me rappelle pas d'avoir accusé un seul refus. L'heure était à la collaboration. La mise en place de structures, l'élaboration du programme, tout cela a fonctionné d'une façon merveilleuse. Cette célébration du tricentenaire fut pour nous une semaine favorable à la fraternité orléanaise, une occasion exceptionnelle de nous mieux connaître, un temps fort pour favoriser une meilleure compréhension des différents groupes d'agriculteurs, de villageois et de citadins qui composent notre paroisse.

Dès l'aube des fêtes du tricentenaire, lors de la messe de minuit célébrée le premier janvier 1979, Monsieur le Curé me permettait, en lieu et place de l'homélie, d'exhorter tous les paroissiens à prendre conscience des événements importants que nous allons vivre dans les prochains jours.

À l'occasion du lancement officiel de la monographie paroissiale, au nom du comité du tricentenaire, j'exprimais l'importance que la corporation attachait à cette fresque historique. Cette activité du tricentenaire du 30 mars s'est avérée une réussite totale rehaussée de la présence de nombreux co-citoyens, du ministre de l'Agriculture, l'Honorable Jean Garon qui présidait le lancement, du député et président de l'Assemblée nationale, l'Honorable Clément Richard et de Monsieur Louis Duclos, député à Ottawa.



Mlle Louise Gagné,  
l'auteur de la mono-  
graphie de Saint-  
Laurent.  
(Photo :  
Michel Létourneau)



M. le maire Gratien  
Chabot remet au  
ministre de l'Agriculture,  
l'Honorable Jean Garon,  
un livre relié sur Saint-  
Laurent. (Photo :  
Michel Létourneau)



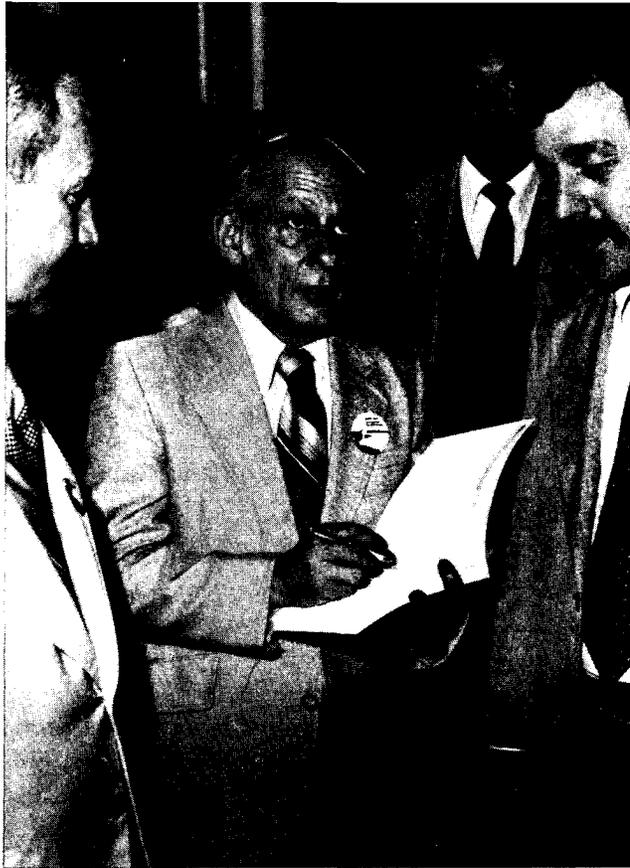
M. André Coulombe,  
auteur-compositeur de la  
chanson-thème de Saint-  
Laurent : « J'ai en tête... »  
(Photo :  
Michel Létourneau)



Procession de la Fête-  
Dieu. (Photo :  
Michel Létourneau)

*Au premier plan, de gauche à droite, nous reconnaissons le président des fêtes, M. Antoine Pouliot, l'Honorable René Lévesque, premier ministre du Québec, M. Clément Richard, président de l'Assemblée nationale.*

*(Photo : Michel Létourneau)*



Le 24 juin 1979, toute la population de Saint-Laurent fut honorée de la visite du premier ministre du Québec, l'Honorable René Lévesque.

En tant que Président, il m'a été très agréable de participer activement aux fêtes du tricentenaire de Saint-Laurent. Qu'il me soit permis de dire que la messe d'ouverture du 5 août, présidée par Monseigneur Jean-Paul Labrie, constitue une étape importante : elle nous lançait bien dans les festivités qui se devaient d'être d'abord religieuses.

L'entrée à la messe d'ouverture du troisième centenaire. (Photo : Michel Létourneau)





M. le curé Benoît Allaire souhaite la bienvenue à Mgr Jean-Paul Labrie. (Photo : Michel Létourneau)

(Photo : Michel Létourneau)



M. et Mme Fénélon Lachance, mariés depuis 59 ans, apportent les offrandes. (Photo : Michel Létourneau)



Après la messe, M. le maire Gratien Chabot et M. le président Antoine Pouliot hissent le drapeau du tricentenaire. (Photo : Michel Létourneau)



### **Le banquet d'ouverture**

Le banquet qui suivit la messe concélébrée par Monseigneur Labrie réunissait trois cent cinquante convives. Il nous a plu d'entendre des discours bien sentis, pleins de reconnaissance pour nos aïeux qui ont bâti une nouvelle patrie grâce à leur ténacité au travail, leur amour de la patrie, leur espérance dans l'avenir et leur foi en Dieu. Nos ancêtres furent gens de foi et de prière! Dès l'origine de la colonie, ils insistèrent pour avoir le service religieux en leur communauté naissante.

Il nous a fait chaud au cœur d'entendre, en cette circonstance, ce concert d'éloges unanimes rendus à nos ancêtres qui ont œuvré dans notre paroisse soit comme missionnaires ou curés, soit comme responsables civils, soit comme maires ou conseillers, soit comme responsables d'écoles, soit comme éducateurs ou éducatrices, soit comme pères ou mères, soit comme agriculteurs, forgerons, cordonniers, charpentiers, pilotes, capitaines, marins, chaloupiers, marchands et tous les autres métiers.

Des hommages reconnaissants furent particulièrement rendus à ces femmes qui, discrètes et effacées, ont édifié ce pays dont elles étaient l'âme. Hommages reconnaissants également aux Sœurs du Bon Pasteur



La table d'honneur du tricentenaire : de gauche à droite, M. Gratién Chabot, Mme Clément Richard, M. Louis Duclos, Mme Antoine Pouliot, M. le curé Benoît Allaire, ...



Mgr Jean-Paul Labrie, M. Antoine Pouliot, Dame Gabrielle Vallée, juge en chef de la Cour supérieure de Québec, M. Clément Richard et Mme Ginette Chabot.

(Photo : Michel Létourneau)

qui se sont dévouées sans compter pendant cent quatre ans.

Qui racontera l'apport des femmes en ce pays? Elles ont tellement fait, y compris parfois leur mari, qu'il est inutile d'explicitier davantage.

### **Merci**

Finalement, j'aimerais remercier infiniment tous ceux et celles qui ont participé de près ou de loin à la préparation de ces fêtes. Le cœur en émoi, je vous dis le mot le plus beau, le mot le plus simple: «MERCII».

**Dimanche le 5 août 1979:  
Ouverture de la semaine intensive  
avec la collaboration de Mario Coulombe,  
coordonnateur de la journée d'ouverture**

Depuis plus de douze mois que nous en parlions. Enfin le grand jour est arrivé. Très tôt le matin du 5 août 1979, nous sentions qu'il y avait quelque chose de spécial dans l'air. Déjà le changement se faisait sentir.

## PROGRAMME

- 9 h 30 Messe solennelle — Dévoilement du monument — Discours du maire, M. Gratien Chabot.
- 11 h 30 Photographie-souvenir.
- 12 h 00 Vin d'honneur — Ouverture de l'exposition artisanale.
- 12 h 30 Banquet d'ouverture — Signature du Livre d'Or.
- 15 h 00 Spectacle aérien.
- 15 h 30 Parade.
- 18 h 00 Début des activités sportives — Souper libre.
- 19 h 30 Les vêpres en latin selon les rites traditionnels.
- 20 h 30 Soirée dansante avec «Les danseurs Durocher».
- Exposition de photographies à la chapelle d'en bas, à tous les jours durant la semaine intensive. 14 h 00 à 17 h et 19 h à 21 h.

Avec les fêtes du tricentenaire de Saint-Laurent, c'est toute l'histoire de ses paroissiens qui revit. Le début des festivités est exécuté par le père de la paroisse. Tous les citoyens sont réunis dans l'église pour revivre la chrétienté qui a animé l'esprit de Saint-Laurent. Monseigneur Jean-Paul Labrie, évêque auxiliaire à Québec, concélébrait une messe solennelle où la piété, la joie d'être ensemble, l'action de grâces se lisaient sur tous les visages. La dignité de tous les participants, l'excellente animation liturgique, la participation soignée et de qualité de la chorale nous laissaient déjà entrevoir la réussite de notre semaine de célébrations. Par la même occasion on dévoilait une plaque souvenir en l'honneur de ceux qui ont façonné l'image culturelle, économique et religieuse des paroissiens.

Après la messe, la population de Saint-Laurent se groupait sur le parvis de l'église pour la photographie-souvenir et par la suite, dans la cour de l'école, pour la levée du drapeau paroissial, nouveau symbole pour notre patelin.

Nous avons notre drapeau ! Avec le vin d'honneur pour saluer notre bannière, les gens renouent leur solidarité. Le repas du midi vient resserrer cette amitié. Durant ce temps, l'artisanat et le rustique se côtoient dans une salle très bien aménagée et ceci au plaisir de tout le monde.

Durant toutes les rencontres familiales, il y a des festivités qui favorisent la bonne entente. L'aviation canadienne a dépêché deux avions supersoniques qui, par le talent de leurs pilotes, sont des oiseaux de bons augures.

Une parade a été organisée. Sous la pluie, beaucoup de citoyens attendaient cet événement. Cependant une atmosphère de fête règne partout.



La parade sous la pluie. (Photo : Michel Létourneau)

Après quelques moments libres pour le souper, la veillée canadienne termine en beauté cette première journée de festivités.

Il est pratiquement impossible de résumer tout ce qui s'est passé de beau, de bon, d'amical dans cette journée. La population semble revivre. Le temps s'est arrêté. Il y a toujours des petits accrochages qui peuvent survenir, cependant ça ne fait qu'ajouter du mordant à toute la fête.

Le monde de Saint-Laurent avait vraiment l'esprit des fêtes. Nous ne faisons qu'une ronde pour unir tous les gens sans distinction. Nous étions amis, frères et sœurs.

**Lundi le 6 août 1979:  
La journée de l'Âge d'Or**

Avec la collaboration de  
Madame Blanche GAULIN-FILLION

**PROGRAMME**

- 10 h 00 Service religieux en mémoire de nos ancêtres.
- 11 h 00 Rencontre fraternelle des membres de l'Âge d'Or des six paroisses de l'île.
- 12 h 00 Dîner pour l'Âge d'Or, anecdotes, histoires, dialogues, légendes.
- 14 h 00 Partie musicale, chants.  
Tournoi de cartes.
- 16 h 00 Clôture de notre journée.



Mme Blanche Gaulin,  
présidente de l'Âge  
d'Or pour les quatre  
paroisses du  
tricentenaire et son mari,  
M. Henri Fillion.  
(Photo : Daniel Guillot)

### **Reflets et souvenirs de la journée de l'Âge d'Or**

Un soleil radieux est de la partie. Mes premiers mots sont de Jean-Paul 1<sup>er</sup>, pape pendant trente-trois jours :

«L'Âge d'Or, doit témoigner qu'il existe dans la vie des domaines qui ne se mesurent pas avec de l'argent mais avec des valeurs humaines.»

La journée du souvenir débuta par une messe célébrée par M. le curé Benoît Allaire pour tous ceux qui sont partis rejoindre ceux qu'ils aimaient et attendre ceux qu'ils aiment. Nos pensées et nos prières vont vers eux.

Un vin d'honneur fut servi, car si dans le vin est la vérité, le vin possède aussi la gaieté. Les personnes rendues à l'âge d'or ne sont pas tristes. Au contraire, cette journée fut joyeuse, les rires fusaient de partout dans la salle.

Pendant un copieux et succulent repas, chacun causait fraternellement avec son voisin ou sa voisine si bien et si volublement qu'à certains moments, il a fallu dire : « Si la parole est d'argent, le silence est d'or !... »

La consigne était « Sourire cordial ». Le sourire, ça ne coûte rien, et pourtant cela enrichit celui qui le reçoit sans appauvrir celui qui le donne.

Faisant suite à ce festin, des chants furent exécutés par les personnes de l'âge d'or. Deux religieuses encore jeunes : quatre-vingt et quatre-vingt-quatre ans, Sœur Bernadette Chabot, missionnaire d'Afrique et Sœur Marguerite Fillion, sœur du Bon Pasteur, enfants de la paroisse, apportèrent leur contribution. La première nous raconta les souvenirs d'une missionnaire, l'autre chanta un beau poème composé et mis en musique par les Sœurs du Bon Pasteur.

De la bonne musique de piano, d'accordéon, de violon, exécutée par nos musiciens de Saint-Laurent émerveilla les plus initiés. Puis, se sont succédé sans arrêt, monologues, discours, déclamations, histoires, faits vécus et légendes. Vraiment, ce fut une journée mémorable de souvenirs impérissables qui restera gravée dans les cœurs. Gens de l'âge d'or, vous connaissez l'art d'aimer, de partager, de vous dépenser sans compter, vous savez oublier vos peines, vous savez oublier les années et les rides qui marquent votre front. Vous savez oublier les soucis pour les changer en radieux sourires. Voilà en résumé ce qu'a pu apporter à l'âge d'or cette belle journée du souvenir, de l'amitié et de la fraternité.

Je souhaite aux « vieux » de demain, tout en étant de leur temps, de leur siècle, tout en évoluant normalement, de ressembler un peu, par leur optimisme, leur joie de vivre, aux « vieux » d'aujourd'hui.



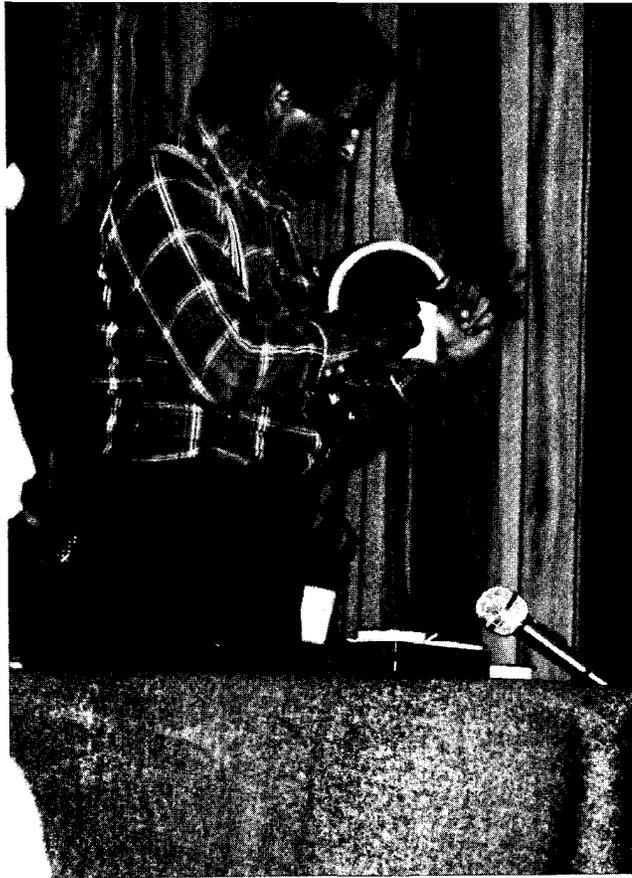
M. Arthur Rouleau,  
pêcheur, violoniste de  
Saint-Laurent. (Photo :  
Daniel Guillot)

Puissent ces quelques lignes vous apporter du bonheur !

Affectueux et sincères remerciements à toutes ces aimables personnes venues d'un peu partout, et plus particulièrement des six paroisses de l'île, pour fêter avec nous le tricentenaire.

La population en général pouvait participer aux activités suivantes :

- 13h 00 Ouverture de l'exposition de machinerie agricole ancienne chez Armand Chabot, 1428, Ave Royale.
- 14h 00 Exposition d'artisanat, ateliers d'animation, vente.
- 20h 00 Pièce de théâtre : « Il était une fois Saint-Laurent ».
- 21h 30 Soirée dansante avec « La Gang à Méo ».



M. Michel Vaillancourt, principal artisan de la pièce de théâtre : « Il était une fois... Saint-Laurent ». Le succès de cette initiative obligea les « artistes » à donner une deuxième représentation. (Photo : Michel Létourneau)



« Le notaire Paul Vachon » enregistre le contrat de mariage. (Photo : Michel Létourneau)



95

M. l'abbé Henri Chabot  
était une des vedettes  
de la pièce et... (Photo :  
Michel Létourneau)



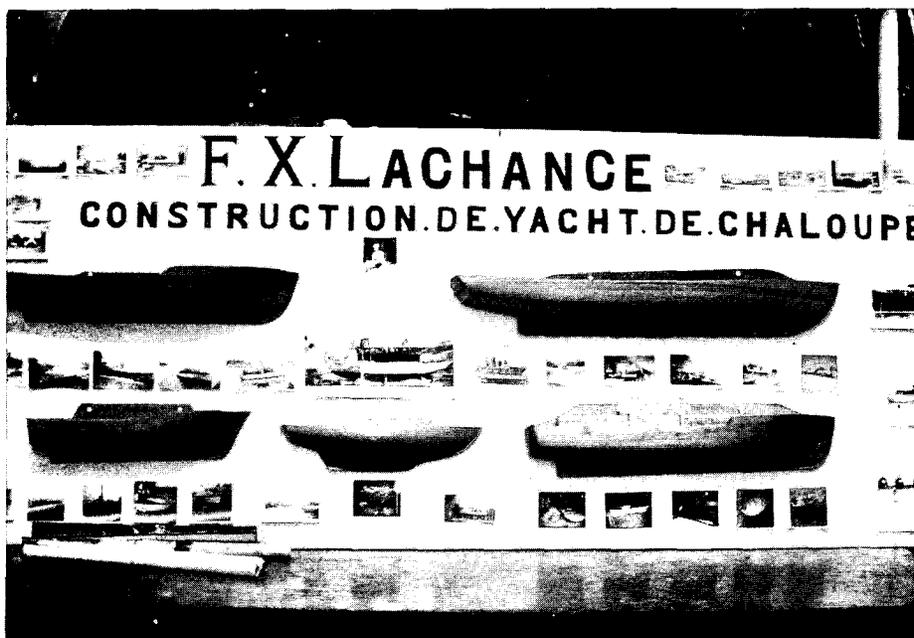
... assistait aussi à la pièce ! (Photo : Michel Létourneau)

**Mardi le 7 août:  
La journée de l'histoire**

Avec la collaboration de M. Claude Roberge

**PROGRAMME**

- 6h00 L'Angélus.  
10h00 Début des activités d'autrefois  
13h00 à 17h00: Visite de maisons historiques, d'une menuiserie,  
d'une chalouperie et d'une construction à bateaux.



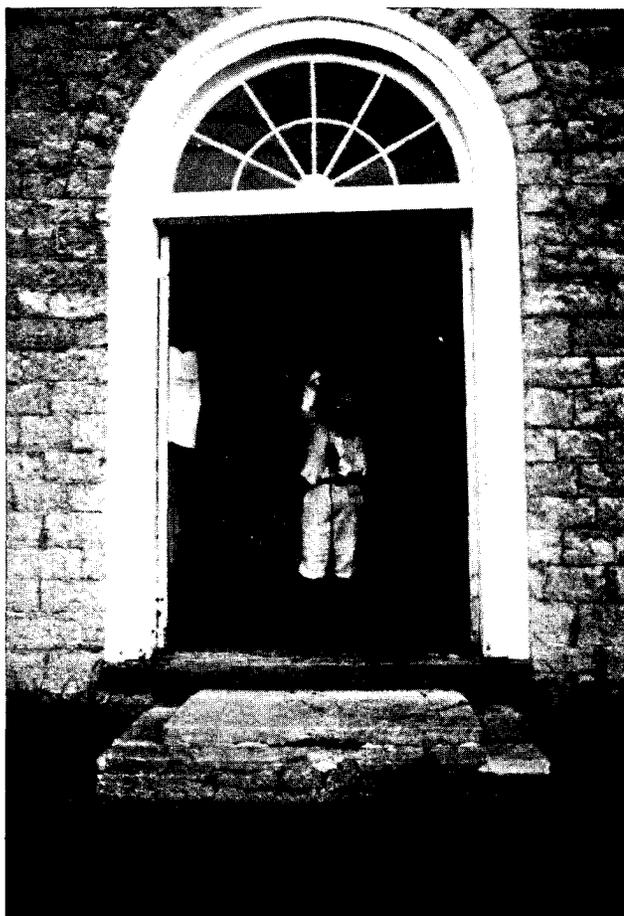
(Photo : Daniel Guillot)

- 13h30 Démonstration de cerfs-volants à Place de l'Église.  
14h00 Rallye historique: départ de la Place de l'Église — Exposition,  
vente et atelier d'animation sur l'artisanat.  
18h00 Activités sportives.  
20h00 Soirée canadienne: entrée gratuite mais costume d'époque  
obligatoire.

Cette journée avait pour but de nous remémorer les activités d'autrefois par l'exécution sur place de travaux ou de métiers vécus au temps de nos ancêtres.

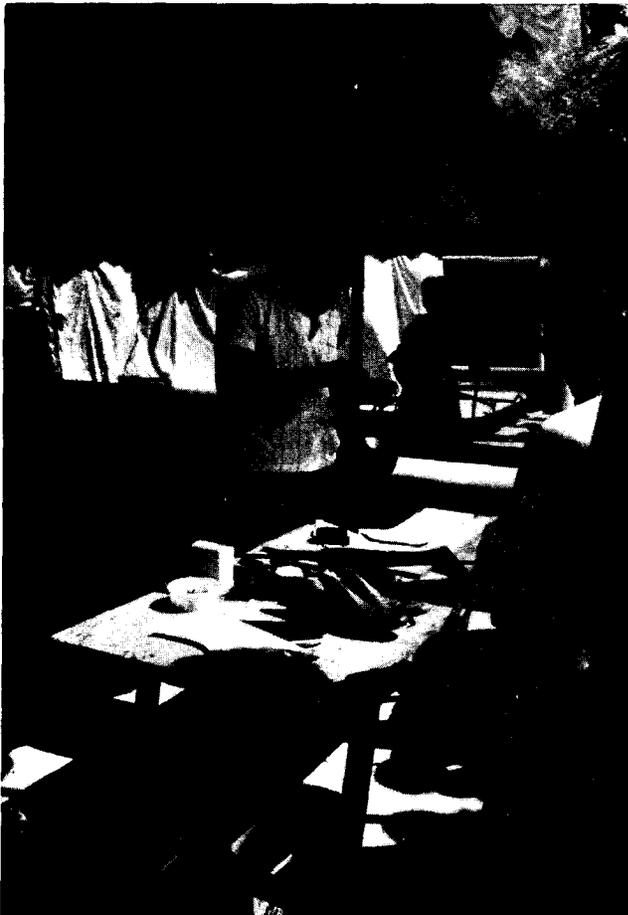
Comme l'année 1979 était l'année internationale de l'enfant, nous avons tenu à ce que des activités tiennent compte de cette dimension. Ainsi, dans le rallye-automobile pour le tour de l'île d'Orléans, il y avait une obligation qu'un enfant de moins de dix ans soit dans l'automobile et, dans l'après-midi, nous avons organisé une démonstration de cerfs-volants pour les jeunes et... ceux qui voulaient l'être !...

La journée débuta à six heures par l'Angélus sonné à l'église et aux chapelles d'en haut et d'en bas.



Claude Roberge sonne l'Angélus à la chapelle d'en haut. (Photo : Michel Létourneau)

À partir de dix heures et jusqu'à la fin de l'après-midi, des centaines de visiteurs virent à l'œuvre un cordonnier, un épisseur de corde et de câble, un fabricant de filets de pêche, une fabricante de savon du pays, un ferblantier et un forgeron. Une exposition de photos et de maquettes de yachts ou de chaloupes fabriqués autrefois à Saint-Laurent contribuèrent à donner une foule de renseignements sur notre histoire plus ou moins récente.



Raymond Leclerc,  
cordonnier. (Photo:  
Michel Létourneau)



99

Mme Paul-Henri Chabot  
de Saint-Pierre,  
fabricante de savon.  
(Photo :  
Michel Létourneau)



Antonio Dumas,  
ferblantier. (Photo :  
Michel Létourneau)



Jean-Charles Roberge  
forgeron. (Photo :  
Michel Létourneau)

La Corporation des Fêtes du Tricentenaire de Saint-Laurent est heureuse de remercier M. et Mme J.-Anthony Price et M. et Mme Marc-F. Poulin qui ont bien voulu accepter que quelque 400 personnes aillent visiter leur demeure au cours de cette journée de l'histoire. Pour ces

Visite d'une vieille maison. (Photo : Michel Létourneau)



visites, un système d'autobus était mis à la disposition des gens de treize heures à dix-sept heures. Durant cette même période, il y eut la visite de la menuiserie de M. Roger Coulombe où on pouvait avoir une démonstration du travail qui s'y faisait et du travail qui s'y opère actuellement, notamment des modèles de châssis et d'autres objets fabriqués à Saint-Laurent.



Paul-Henri Bouffard à la menuiserie de Roger Coulombe. (Photo : Michel Létourneau)

Dès le début de l'après-midi, une démonstration de cerfs-volants captivait l'attention de la population en fête. Les jeunes reçurent des conseils pratiques sur la fabrication d'un cerf-volant. Tous les visiteurs et résidents de Saint-Laurent purent admirer une trentaine de cerfs-volants qui se prélassaient dans le ciel ; l'un d'entre eux atteignait les dimensions de 10 à 12 pieds.

Un rallye historique du tour de l'Île d'Orléans groupa une vingtaine d'automobilistes. Tous les points de repère comportaient un aspect historique de l'île.

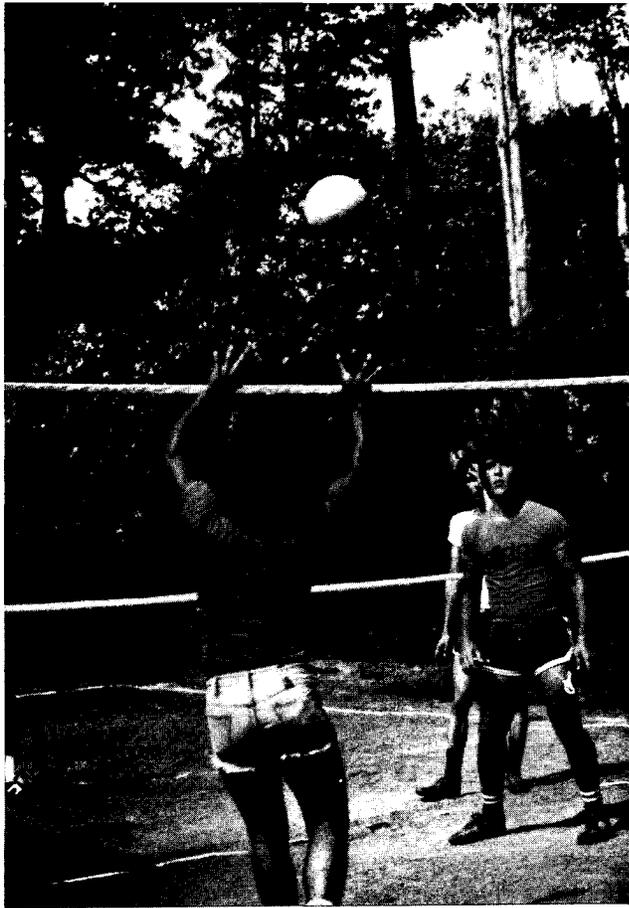
Puisque les sports font partie de l'histoire de Saint-Laurent depuis longtemps, au début de la soirée, se poursuivaient les activités sportives spéciales commencées le dimanche.



(Photo : Michel Létourneau)



(Photo : Michel Létourneau)



(Photo : Michel Létourneau)

M. et Mme François Gosselin et leur fille Manon reçoivent le premier prix pour leurs costumes d'époque, catégorie : « costumes de couple ». (Photo : Michel Létourneau)



La journée de l'histoire s'est terminée par une soirée de danses canadiennes en costume d'époque. Des musiciens et un groupe de danseurs de Saint-Laurent apportèrent une contribution intéressante à cette joyeuse manifestation à laquelle participèrent trois cents personnes. Au cours de cette soirée, il y eut la remise des trophées pour le rallye et des prix pour les personnes ayant les plus beaux costumes selon le jugement d'un jury formé de six membres.

La participation et la collaboration apportées à la réalisation de cette journée ont dépassé les espérances des organisateurs.

**Mercredi le 8 août :**  
**La journée des citadins**

Avec la collaboration des trois responsables :  
Mesdames Michelle FORTIN, Gisèle FILLION,  
et Denise TROTTIER

À l'occasion des fêtes du tricentenaire, le comité des fêtes de Saint-Laurent a tenu à associer les estivants à ses réjouissances. À cette fin, il a demandé à quelques estivants de prendre en charge l'organisation d'une journée. Compte tenu des nombreuses festivités mises sur pied, il n'a pas été facile d'établir un programme à la fois intéressant et original.

**PROGRAMME**

- 10 h 00 Exposition de maquettes de maisons de Saint-Laurent par les enfants — Exposition d'artisanat, ateliers d'animation, vente.
- 14 h 00 Diaporamas de M. Léopold Désy : les églises de l'Île d'Orléans — les vieilles maisons de l'île.
- 15 h 00 Rencontre des résidents et des estivants — Goûter.
- 18 h 00 Activités sportives.
- 18 h 30 Parades des enfants.
- 20 h 00 Soirée disco.

Nous avons formé un comité et après quelques rencontres, avons lancé un concours de maquettes à l'adresse des jeunes de 6 à 16 ans. Ces maquettes devaient représenter des maisons de style canadien. Puisque les enfants des estivants participaient également au concours, ils pouvaient reproduire leur résidence d'été. Même les parents se prirent au jeu ; ils aidèrent leurs enfants et les accompagnèrent lors de la présentation des maquettes. Le soir venu, à la salle de l'école, qui des enfants et des parents

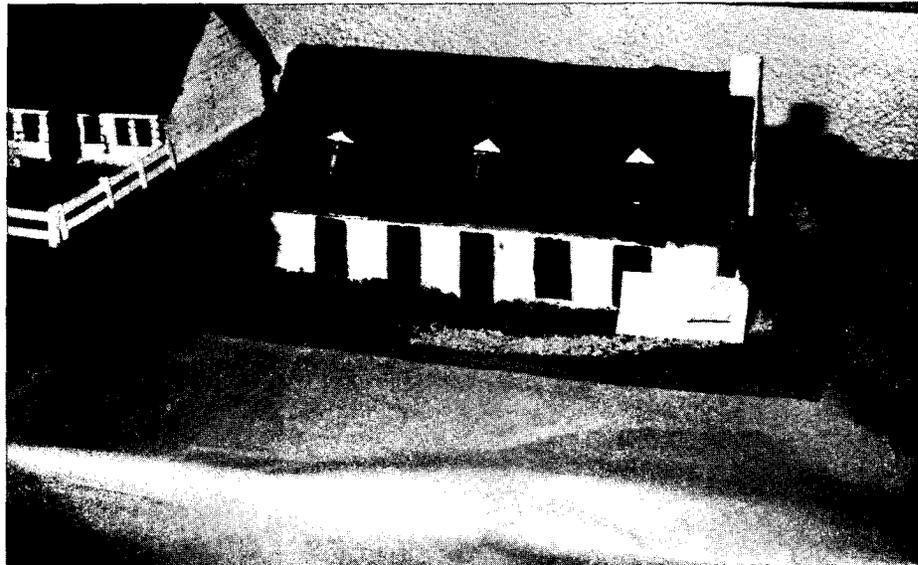


Jacques Paquet,  
gagnant du plus bel  
habit d'époque pour  
homme, a droit à «une  
montée au ciel...»  
(Photo : Michel  
Létourneau)

étaient les plus intéressés à la décision des juges ? En cette circonstance, M. Antoine Pouliot, présidait à la remise des prix. Les jeunes étaient visiblement enchantés des nombreuses récompenses offertes. Pour sa maison canadienne à toit amovible et complètement meublée, Georges Caouette se vit décerner le premier prix. Au dire de tous, cette activité fut une réussite complète tant par la participation d'enfants et de parents que par le nombre et la qualité des pièces présentées.

Dans l'après-midi, M. Léopold Désy, de Québec, présentait deux magnifiques audio-visuels, fruits de ses nombreuses heures de recherches. Le premier portait sur les vieilles maisons de l'île ; le second, sur les églises. Ces diaporamas mettaient en relief les détails typiques d'architecture de nos vieilles demeures et les trésors que recèlent nos temples paroissiaux. Ravies de reconnaître leur maison ou la demeure d'un parent, les personnes s'échangeaient des commentaires ou exprimaient leur admiration. L'assistance, qui remplissait la salle de l'école, était on ne peut plus enthousiaste ; aussi, à la fin de la projection, ne ménageait-elle pas ses applaudissements.

À la suite de ces projections riches en renseignements de toutes sortes, les gens de l'île et de la ville eurent une occasion unique de faire plus ample connaissance ; un goûter, gracieusement servi, leur permettait de fraterniser.



Georges Caouette, premier prix pour la confection d'une maquette de maison.  
(Photo: Michel Létourneau)

Nous gardons un souvenir émouvant de cette journée. Heureuses, sommes-nous, d'avoir apporté notre humble contribution à ces fêtes inoubliables!

**Jeudi le 9 août :**  
**La journée de l'agriculture**

**PROGRAMME**

- 13 h 00 Visite de deux fermes de Saint-Laurent.
- 14 h 00 Exposition, vente et atelier d'animation sur l'artisanat.
- 16 h 00 Concours populaires: coupe de bois — levée de brouette...
- 18 h 00 Épluchette de blé d'Inde, entrée gratuite.
- 20 h 30 Soirée d'amateurs.

Monsieur Adrien Vaillancourt, cultivateur, membre de la Corporation des Fêtes du Tricentenaire de Saint-Laurent, était le responsable de toutes les manifestations agricoles qui devaient avoir lieu durant la semaine intensive de Saint-Laurent. Il demeure l'artisan de l'exposition

agricole qui s'est tenue dans l'entrepôt de Monsieur Armand Chabot où étaient exposés des instruments agricoles très anciens, utilisés par nos prédécesseurs pour le travail de la terre.

Pendant cette semaine d'activités festives, une journée fut consacrée à l'agriculture. Nos cultivateurs, villageois et citadins eurent le loisir de visiter deux fermes exemplaires de Saint-Laurent spécialisées dans deux domaines différents : une ferme maraîchère et une autre versée dans l'industrie laitière. Pour visiter ces fermes modèles, il y avait un autobus qui partait de la Place de l'Église à toutes les heures. On croit que plus de mille personnes ont profité de cette initiative pour en connaître davantage sur l'agriculture.

Dans l'après-midi, sur le parterre de la cour du couvent, il y eut des démonstrations de force et d'habileté : la levée de brouettes chargées de poches de sable et le sciage au « godendor » ont constitué les principaux centres d'intérêt.



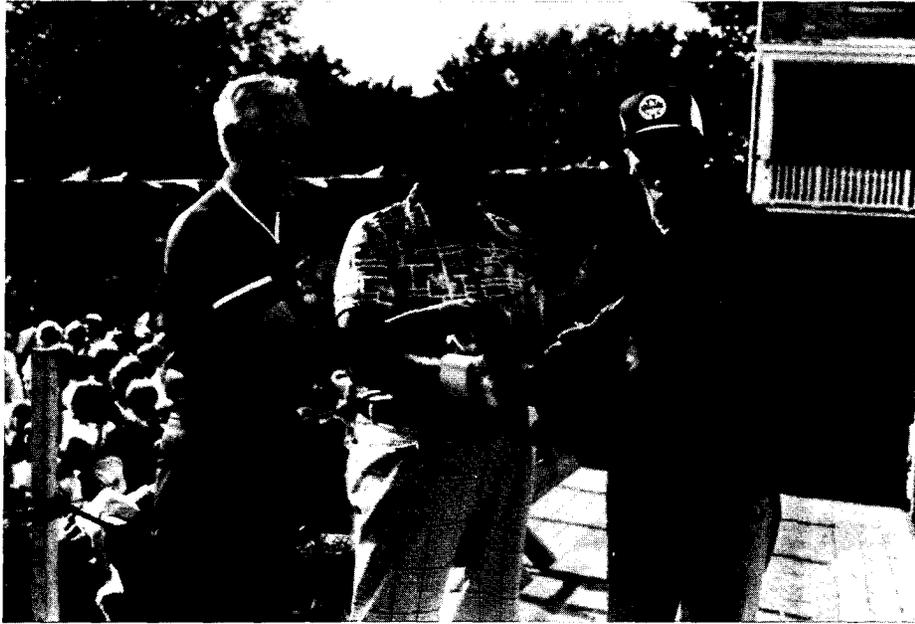
Le grand champion : de catégorie des *poids moyens*, Martial Vaillancourt de Saint-Laurent détient le record de sa catégorie et même celui de la catégorie des *poids lourds*. (Photo : Michel Létourneau)



Marius Lachance, responsable de la journée de l'agriculture, remet un trophée au champion des poids lourds. (Photo : Michel Létourneau)



François Gosselin et Raymond Plante scient sous les regards amusés de Laurent Fortier, de Marius Lachance, d'Henri Rouleau et de... (Photo : Michel Létourneau)

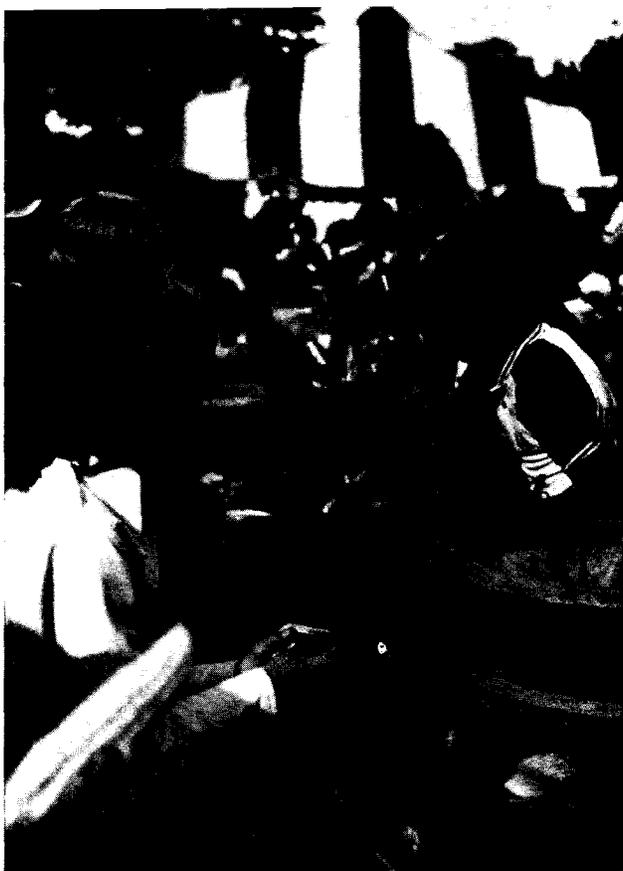


Les champions au «godendor», Réal Fortier et Gérard Vaillancourt félicités par leur pasteur, Benoît Allaire. (Photo : Michel Létourneau)

Cependant, l'initiative qui semble avoir été la plus appréciée fut sans contredit l'épluchette de blé d'Inde où tout le monde était invité gratuitement. Cultivé à Saint-Laurent, cuit dans la bière et le bon lard salé, ce blé d'Inde avait un goût de «revenez-y». Dans ce repas champêtre, 6 000 épis firent les délices des connaisseurs. Ah! ces sorciers!...

Une magnifique soirée dansante, aux airs d'autrefois, vint clore cette splendide journée agricole.

Il convient de souligner ici que M. et Mme Marius Lachance, cultivateurs au bas du village de Saint-Laurent, furent les principaux responsables de cette journée inoubliable. Merci également à M. Gilles Bouffard, animateur de la soirée d'amateurs.



(Photo: Michel  
Létourneau)



Gilles Bouffard,  
animateur de la soirée.  
(Photo: Michel  
Létourneau)



Que serait la fête sans un brin de folie?... Que serait l'Île d'Orléans sans une évocation des feux-follets et des défunts, vêtus de blanc, qui autrefois hantaient nos soirées du mois de novembre?... (Photo: Michel Létourneau)

**Vendredi le 10 août 1979:  
La journée des couples**

Avec la collaboration de  
Mme Thérèse ROULEAU,  
coordonnatrice de la journée.

Dans le cadre de la semaine des fêtes du tricentenaire de Saint-Laurent, nous avons cru bon qu'une journée soit consacrée à la réflexion sur la vie de couple, la vie familiale et l'éducation des enfants. Mais, me direz-vous, pourquoi une journée de réflexion ou de ressourcement spirituel pendant une semaine de festivités ? Nous avons pensé que durant cette semaine intensive il serait intéressant, non seulement de nous divertir, mais aussi d'approfondir notre rôle de parents et d'éducateurs au moment même où les valeurs traditionnelles que nous célébrons sont sérieusement mises en cause. Que l'on pense à la pratique religieuse, aux unions libres, aux divorces ou aux manques de responsabilité d'ainés !

Tout cela laisse des traces profondes chez les enfants qui trop souvent sont ignorés. Nous ne sommes pas sans prendre conscience des problèmes qui se vivent dans le monde actuel, problèmes de plus en plus nombreux et complexes dont nos familles mêmes ne sont pas exemptes. Dans ces situations — vécues par plusieurs de nous comme difficiles et fort douloureuses — il nous faut un éclairage sûr qui favorisera des attitudes et des comportements harmonieux dans un respect de valeurs différentes des nôtres, sans que, pour autant, notre attitude soit interprétée comme du laisser-aller.

### PROGRAMME

13 h 00 Exposition d'artisanat, ateliers d'animation, vente.



Un atelier d'animation. (Photo : Michel Létourneau)

14 h 00 Conférence du docteur Emmanuel Gobeil.

16 h 00 Messe de mariage.

17 h 30 Vin d'honneur

18 h 00 Banquet «Buffet froid» pour les couples — Témoignage.

20 h 00 Chansonnier «Place de l'Église» — Groupe folklorique.

21 h 30 Feu de la Saint-Laurent.

### **La conférence**

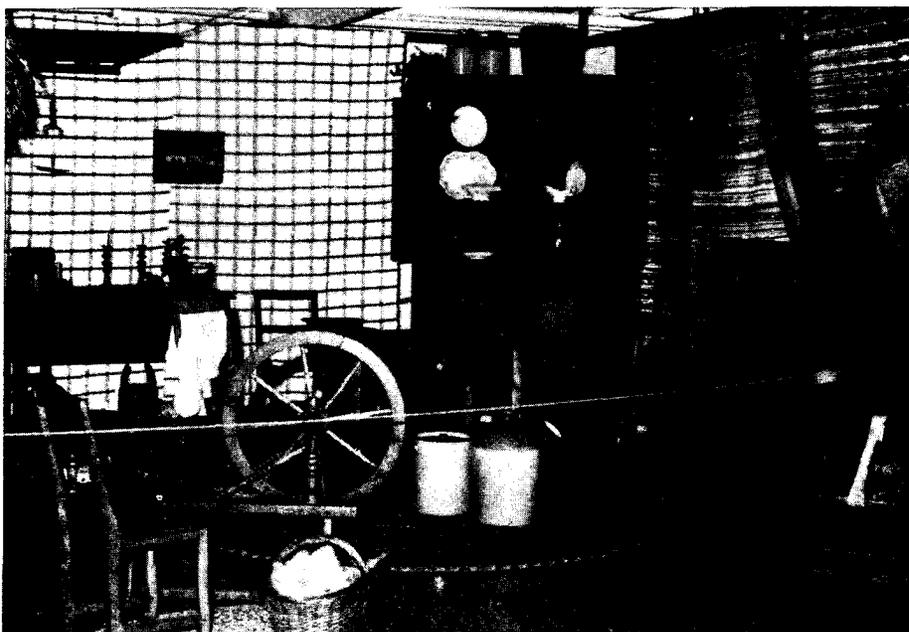
Pour nous aider dans notre réflexion, nous avons eu la chance de compter sur un guide avisé. Il s'agit du docteur Emmanuel Gobeil, un conférencier fort connu et apprécié aussi bien des jeunes couples que des plus âgés. Son expérience de vie est d'une grande richesse tant comme époux que comme père de famille. C'est un homme dont la porte de sa demeure est toujours ouverte pour accueillir et encourager, un homme d'une foi profonde, inébranlable. Cette conférence, donnée avec sérénité, fut grandement appréciée de tous ; sur bien des aspects, elle nous a apporté un comportement prudentiel dicté d'une grande sagesse.

### **L'engagement matrimonial**

Après la conférence, nous sommes invités à partager l'Eucharistie. Le célébrant, le père Gilles Gosselin, missionnaire du Sacré-Cœur, nous a livré son expérience de responsable de couples à l'occasion de l'homélie. Nous avons profité de la circonstance pour renouveler notre engagement matrimonial. Il convient de souligner que deux couples de Saint-Laurent, M. et Mme Fénélon Lachance ainsi que M. et Mme Phydime Lachance célébrèrent leur soixantième anniversaire de mariage. La chorale nous a aidé à vivre avec piété des moments extraordinaires de notre vie. Les textes liturgiques, approfondis par l'homélie, nous ont apporté les lumières nécessaires à l'accomplissement de notre rôle de parents et d'éducateurs.

### **Le buffet**

Le vin d'honneur et le buffet froid contribuèrent à des échanges fructueux. Au souper, le gâteau de noce nous rappelait d'heureux souvenirs. M. et Mme Hugues et Mariette Roy, de Jésus-Ouvrier, nous donnèrent leur témoignage de vie de couple. Ils connurent des jours très difficiles. Grâce à la prière qu'ils faisaient ensemble, grâce à leur accueil de Jésus-Christ dans sa parole et les sacrements, ils ont su vaincre les relents d'égoïsme, d'orgueil et d'adolescence qu'il y a en chacun de nous. La journée des couples s'est poursuivie par une soirée dansante, animée par l'orchestre de Gilles Gosselin, et par le feu de la Saint-Laurent qui, justement, soulignait la fête patronale de Saint-Laurent.



Exposition de mobilier ancien et d'artisanat. (Photo : Michel Létourneau)



Feu de la Saint-Laurent.  
(Photo : Michel  
Létourneau)

**Samedi le 11 août 1979 :  
La journée des jeunes**

Avec la collaboration de  
Mario COULOMBE,  
coordonnateur de la journée

**PROGRAMME**

- 8 h 30 Semi-finales et finales des compétitions sportives — Loisirs pour les plus jeunes.
- 13 h 00 Exposition, vente et atelier d'animation sur l'artisanat.
- 15 h 00 Fin des compétitions sportives.
- 20 h 00 Soirée du « Mérite sportif ».

Beaucoup d'activités sportives avaient eu lieu durant la semaine du tricentenaire. La journée des jeunes constituait le sommet des activités sportives. Il y eut des finales aux divers sports inscrits à l'agenda des fêtes.



Le président du comité des jeux, Mario Coulombe et son épouse, Johanne Vézina. (Photo : Michel Létourneau)



(Photo : Michel Létourneau)



Popeye et son petit monde! (Photo : Michel Létourneau)



117

(Photo : Michel  
Létourneau)



(Photo : Michel Létourneau)

Cependant les tout jeunes ne furent pas oubliés pour autant : ils se sont amusés à la pêche miraculeuse, au souque à la corde, à la course dans des poches de jute ; ils ont chanté et formé des rondes. Toutes ces activités les ont vivement intéressés.

Tout le monde eut droit à son repas. Popeye, un personnage illustre, était de la fête.

Le samedi soir, la fête était à son comble : une super disco et un orchestre ont animé la remise des trophées à cette soirée du « Mérite sportif ». Sous la tente, il n'y avait plus de place.

Quelle belle journée !

#### **Dimanche le 12 août 1979 : Journée de l'amicale et fermeture**

10h 00 Messe et reprise de la photo historique.

13h 00 Exposition, vente, ateliers d'animation — Amicale — Animation musicale.



Sur le parvis de l'église, André Coulombe interprète plusieurs chansons de son répertoire. (Photo : Michel Létourneau)



Les concélébrants et la chorale. (Photo : Michel Létourneau)

- 16h30 Messe en plein air chez M. André Lauzière.
- 17h00 Souper champêtre.
- 20h30 Danses avec orchestre à la Place de l'Église.
- 23h00 Feu d'artifice et clôture de la semaine intensive.
- 24h00 Les cloches sonnent pendant un quart d'heure : au prochain centenaire ! — Les adieux.



Une partie de l'assistance. (Photo : Michel Létourneau)



(Photo:  
Michel Létourneau)



Derniers mots de M. le président, Antoine Pouliot.

(Photo: Michel Létourneau)



Les principaux responsables de la *Corporation des Fêtes du Tricentenaire de Saint-Laurent* tissent une chaîne d'amitié qui ne s'est pas démentie. « Bravo ! », lui cria l'assemblée qui a applaudi longuement ces personnes méritantes. Puis tout le monde se félicitait. MISSION ACCOMPLIE!  
(Photo : Michel Létourneau)

### **Le bilan de la vie religieuse à Saint-Laurent en 1979**

par M. l'abbé Benoît ALLAIRE, curé

Célébrer les trois cents ans de la fondation d'une paroisse, c'est d'abord et avant tout célébrer un événement religieux, la paroisse étant fondée par l'Évêque d'un diocèse.

C'est ainsi que Mgr de Laval, évêque de Québec, fonda, en 1679, quatre paroisses dans l'Île d'Orléans, dont Saint-Paul, qui devint en 1698, la paroisse de Saint-Laurent.

La célébration du tricentenaire a été l'occasion de nous rappeler la foi de nos ancêtres et d'exprimer la nôtre, puisque l'année a débuté par une messe à la première heure de l'année 1979 et s'est terminée aussi par une messe d'action de grâces le trente et un décembre à 23 h 00.



Quelques jours avant la semaine intensive, la chorale du Collège de Saint-Pierre d'Uccle, Bruxelles, interprétait quelques pièces religieuses dans l'église de Saint-Laurent.  
(Photo : Michel Létourneau)

La grande semaine des fêtes, du cinq au douze août, a commencé par une grand-messe solennelle, présidée par Mgr Jean-Paul Labrie, évêque auxiliaire à Québec, et le dimanche suivant, une messe en plein air, face au fleuve, était encore l'occasion de rendre grâce au Seigneur, pour la foi reçue des ancêtres.

Au cours de la semaine intensive, la journée consacrée à l'Âge d'Or a été aussi celle du souvenir. Une messe solennelle pour les défunts a été célébrée à la mémoire de tous ceux et celles qui ont vécu à Saint-Laurent et qui dorment dans la paix du cimetière.

La journée des couples a été aussi l'occasion d'une messe d'action de grâces, avec la présence de deux couples célébrant leur 60<sup>e</sup> anniversaire de mariage.

Et pour renouer avec la coutume de sonner l'Angélus, chaque jour, matin, midi et soir, on entendait sonner les trois cloches, comme aux jours de grande fête. Ces mêmes cloches sonnaient à minuit le douze août



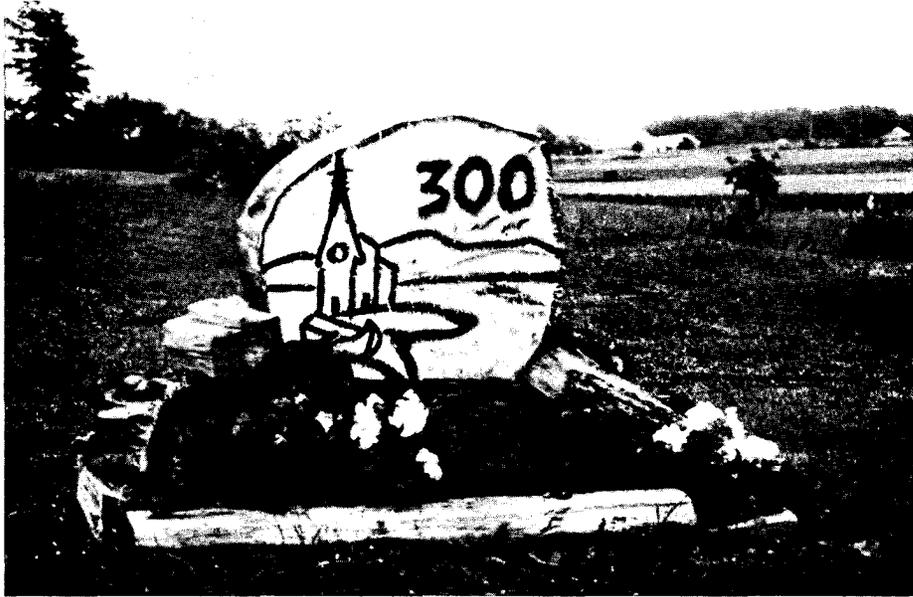
M. le curé Benoît Allaire remet à Esther Simard une plaque-souvenir de l'emblème de Saint-Laurent dont elle est l'auteur. Cet emblème est à l'origine du macaron, du poster, du drapeau du tricentenaire de Saint-Laurent et de ces émaux sur cuivre donnés, à l'occasion des fêtes, aux personnes que le comité voulait honorer et remercier. (Photo: Michel Létourneau)

pour marquer la fin de notre grande semaine de festivités du tricentenaire<sup>1</sup>. Elles ont aussi retenti dans la nuit du trente et un décembre pour annoncer la fin d'un si grand anniversaire.

Tout au long de l'année, nous nous sommes rappelés les vertus, le courage et la générosité de nos ancêtres. Nous avons exprimé notre fierté d'appartenir à la lignée de ces générations qui nous ont précédés, nous laissant l'héritage précieux de la foi, de la culture et des traditions encore bien conservées, un patrimoine précieux qu'il nous appartient de garder et de développer.

Il est certain que tous ceux et celles qui ont eu le bonheur de vivre cette année du tricentenaire et d'y participer vont en garder les plus profonds souvenirs.

1. Les cloches ont sonné pendant quinze minutes environ. Ce fait a paru si inhabituel qu'une dame de Beaumont a téléphoné à Saint-Laurent pour s'enquérir de ce qui se passait.



(Photo : Daniel Guillot)

(Photo : Daniel Guillot)

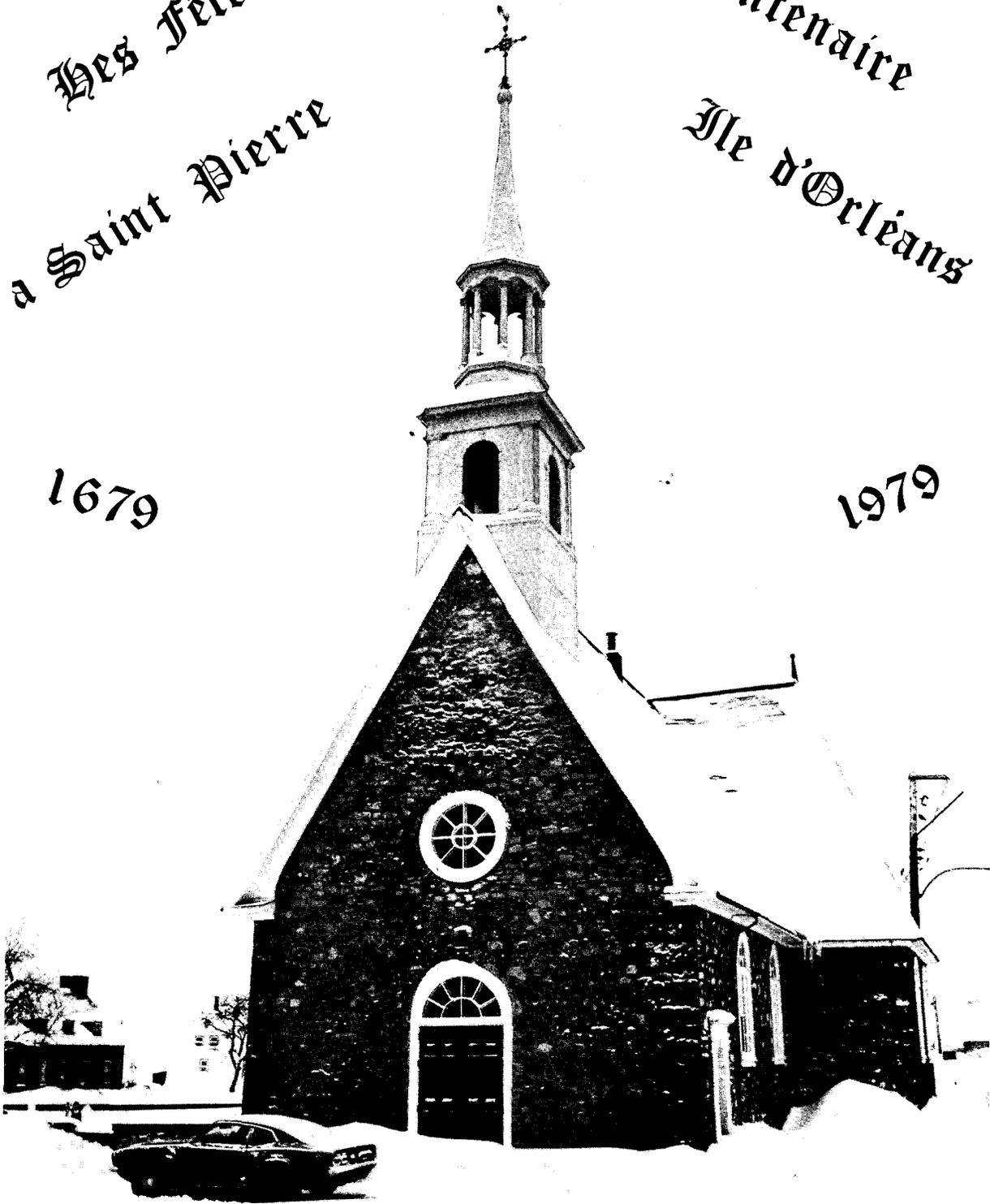


Les Fêtes du  
à Saint Pierre

Tricentenaire  
Ile d'Orléans

1679

1979



oto: inventaire des Biens culturels)  
cherchistes: Alice Plante, Henri Aubin et Gilles Morin

Avec la collaboration de  
Marie-Jeanne LORTIE-PARENT



**CORPORATION DES FÊTES DU  
TRICENTENAIRE DE  
SAINT-PIERRE  
ÎLE D'ORLÉANS**

<i>Président :</i>	M. Paul-Émile Plante
<i>Premier Vice-Président :</i>	M. Gilles Morin
<i>Deuxième Vice-Président :</i>	M. Jules-René Mercier
<i>Trésorier :</i>	M. Jacques Rousseau
<i>Administrateurs :</i>	M. le curé Bernard Lapointe M. Raymond Perreault
<i>Secrétaire :</i>	Mlle Christine Ferland
<i>Auteurs de la monographie de Saint-Pierre :</i>	Mme Jeanne Lortie-Parent M. Jean-Pierre Parent

Première assemblée générale : 20 février 1978  
Semaine intensive : du 19 au 25 août 1979

**AUTRES COMITÉS**

<i>Accueil :</i>	Mme Alphonse Côté
<i>Accueil et Âge d'Or :</i>	Mme Alphonse Côté
<i>Artisanat :</i>	Mlle Eugénie Côté
<i>Agriculture :</i>	M. Gérard Aubin et M. Joseph Démontigny

*Costumes et décorations :* Mme Madeleine Gendreau  
*Finance :* M. Jacques Rousseau  
*Folklore :* M. Arthur Demontigny  
*Liturgie :* M. Sylvain Pichette et  
M. Jacques Rousseau  
*Publicité :* M. Raymond Perreault  
*Réceptions :* Mme Yvonne Chabot  
*Sports :* M. Guy Vermette

## HOMMAGE À NOS ARTISANS!

La vieille maison Goulet.

(Photo : inventaire des Biens culturels)



## LA VIEILLE MAISON GOULET

C'est une vieille maison comme tant d'autres...  
murs crépis, immenses cheminées,  
évocatrices de chaleur et de bien-être.  
Fenêtres appelant les rayons du soleil, se refermant  
aux jours de froidure.

.....  
Les années ont passé sur elle,  
elle est toujours là.  
Ses murs sont imprégnés de son âme,  
elle ne veut pas mourir...  
C'est une vieille maison remplie de souvenirs précieux...  
Et comme on doit y vivre heureux !

### Le financement des fêtes

Pour aider à financer les fêtes, la *Corporation du Tricentenaire de Saint-Pierre* a mis sur pied deux activités : une soirée culturelle et un encan-bazar.



Les 2 et 3 septembre 1978, dans la vieille église, tout s'éveille : un magnifique concert est donné par Mademoiselle Odette Chabot, soprano, bien connue et appréciée des mélomanes. De sa voix claire et harmonieuse, elle séduit l'assistance. M. André Ouellet, basse, nous fait revivre des instants merveilleux. Madame Louise Delisle, pianiste, les accompagne d'une manière discrète et soutenue. Ces artistes ont su plaire à cette population désireuse de se récréer, de se souvenir et de participer à toutes ces réjouissances.

Le 28 septembre 1978 voit surgir sur la place publique un encan-bazar : pièces d'antiquités se mêlent aux objets hétéroclites pour attirer les collectionneurs qui profitent de cette occasion unique.



### **L'ouverture des fêtes : le premier janvier 1979**

Monsieur le curé Bernard Lapointe célèbre une messe solennelle à l'occasion de l'ouverture officielle des fêtes du tricentenaire. Dans son homélie, le pasteur invite tous ses paroissiens à participer à ces fêtes religieuses et historiques. Cette cérémonie est suivie d'un vin d'honneur.

## LA SOIRÉE CANADIENNE DU 13 JANVIER 1979



**Première rangée, de gauche à droite :** Mme André Ferland, M. André Ferland, maire de la municipalité de St-Pierre, M. le curé Bernard Lapointe, M. Raymond Perreault, directeur et organisateur de la soirée canadienne et son épouse, M. Louis Bilodeau, animateur, nos doyens : Mme Alphonse Côté et son mari, M. et Mme André Gagnon, M. Jules-René Mercier, vice-président et son épouse, M. et Mme François Pichette. **Deuxième rangée :** M. Turcotte, Sœur Madeleine Boily, M. et Mme Robert Dionne, M. Jacques Rousseau, Mme et M. Gérard Rousseau, Mme et M. Georges Vézina, Mlle Odette Pichette, Mme Gilles Morin et son époux, président des fêtes du tricentenaire de trois paroisses de l'Île d'Orléans, Mme Madeleine Gendreau, M. Gérard Aubin, Mme M.-Jeanne L.-Parent, auteur de la monographie, Mme P.-Henri Gagnon, M. et Mme Paul-Eugène Chabot, M. Paul-Émile Plante, président des fêtes de Saint-Pierre, Mlle Géraldine Plante. **Troisième rangée :** Mlle Francine Dionne, M. Jean-Pierre Parent, co-auteur du volume de Saint-Pierre, Mme Fernande Chatigny, Mme Henri Aubin et son mari, auteur et compositeur de la chanson du tricentenaire : « *Nous revenons à l'Isle* », Mme et M. Pierre Bernier, M. Arthur Demontigny, responsable de la partie musicale et son épouse, M. Gérard Turcotte, Mme et M. Joseph L.-Rousseau et leur fils, Richard.

### Le 21 avril 1979

Monsieur Clément Richard, président d'honneur, député provincial de Montmorency, président de l'Assemblée nationale, a bien voulu nous

honorer de sa présence. De sa voix imposante, le Président de l'Assemblée nationale donne le titre de la monographie de Saint-Pierre : « *Deux coqs de Saint-Pierre m'ont raconté...* »



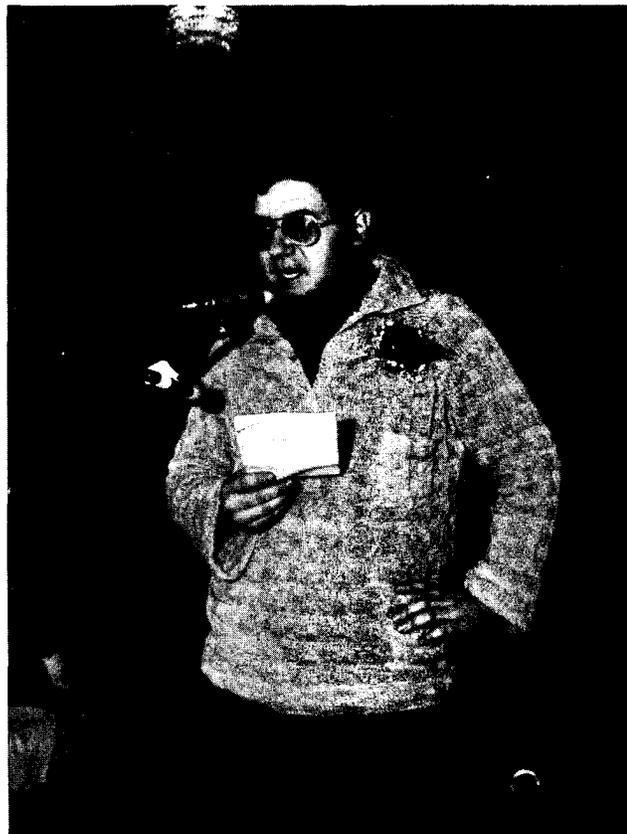
(Photo : Jean-Guy Tremblay)

Dans la vieille église historique, les deux auteurs, Mme Marie-Jeanne L.-Parent et son fils, Jean-Pierre, sont heureux d'offrir ce livre-souvenir à la mémoire des pionniers disparus et des artisans laborieux qui, d'hier à aujourd'hui, ont bâti un coin de notre pays. À cette occasion, on rend aussi hommage aux disparus, aux paysans, au poète Félix Leclerc, aux anciennes familles, aux prêtres, religieuses et religieux qui ont vécu ou sont nés à Saint-Pierre.



Marie-Jeanne L.-Parent.

(Photo: Jean-Guy Tremblay)



Jean-Pierre Parent  
(Photo: Jean-Guy Tremblay)



Par les notes vibrantes de sa trompette, le musicien sut faire monter à l'esprit le souvenir de nos chers disparus! (Photo: Jean-Guy Tremblay)



Habile et sincère, M. Henri Aubin, maître de cérémonie, captive l'assistance par ses chaleureuses paroles de patriotisme. (Photo: Jean-Guy Tremblay)



135

M. le curé Bernard Lapointe s'adresse à ses paroissiens et aux visiteurs qui ont bien voulu collaborer par leur présence au succès de cette soirée. (Photo : Jean-Guy Tremblay).



Pour rendre hommage à la Trinité sainte de tous les bienfaits reçus par la paroisse de St-Pierre, M. Paul-Eugène Chabot entonne le *Magnificat*. (Photo : Jean-Guy Tremblay)

## Le livre de Saint-Pierre

Dans le journal, *Le Soleil*, du 9 mai 1979, Monique Duval a louangé en ces termes le livre écrit à l'occasion des fêtes du tricentenaire à Saint-Pierre :

«L'ouvrage est publié par la *Corporation des Fêtes du Tricentenaire de Saint-Pierre*.

M.-Jeanne Parent a répondu à l'invitation de la corporation et a fait cet ouvrage qui ne manque pas d'intérêt et qui, à sa façon bien personnelle, raconte une histoire. La vie paroissiale, civile, sociale, les métiers, les coutumes, les traditions, les caprices du climat, les routes, le développement, l'éducation, le peuplement, tout est abordé dans ces lignes pour le plaisir et l'intérêt du lecteur.»

## La chanson du tricentenaire

Au cours de cette soirée du lancement du volume de la paroisse, en primeur, nous entendons la chanson du tricentenaire : « Nous revenons à l'Isle, à l'Isle d'Orléans ». M. Henri Aubin, l'auteur et des paroles et de la musique, reçoit la plaque-souvenir des mains de M. Gilles Morin, représentant du comité d'organisation de Saint-Pierre. Mme Isabelle Aubin a fait l'harmonisation de cette chanson.

## CHANSON DU TRICENTENAIRE

### REFRAIN

" Nous Revenons à l'Isle,  
à l'Isle d'Orléans "

Nous revenons à L'Isle A l'Isle d'Orléans.

ans, Nous revenons des villes, Revoir le Goéland.

Aux rives accostés, avons planté la croix, Trois

cents ans écoulés, Renouve - lons la Foi, Brû-

lant les abatis, la terre est labourée, Les

berceaux à l'abri, Un grand pays est né.

Aux rives accostés, avons planté la croix,  
Trois cents ans écoulés, renouvelons la Foi,  
Brûlant les abatis, la terre est labourée,  
Les berceaux à l'abri, un grand pays est né.

Le fleuve est notre azur, la houle notre chemin  
L'érable est notre amie, maintenant et demain  
La campagne fleurie, a semé ses jardins,  
La colline embellie, nous chantons nos refrains.

Hommage aux paysans, aux épouses du Roy,  
Hommage à la charrue, aux mamans d'autrefois,  
Hommage aux seigneuries, les bourgeois et soldats,  
Grâce à vous, la patrie est née jusqu'au delà.

Nous tombons à genoux des prêtres vénérés  
Hommage aussi à vous nos couvents dévoués,  
Maîtresses du passé dans l'école du rang,  
Nous vous disons bien fort, que votre nom est grand.

Au centenaire en cours, nous apportons nos voix,  
Bonjour avec amour, aux héros d'autrefois,  
Au village adoré, nous redisons la joie,  
Nous sommes rassemblés, ensemble sous un toit.

Nous garderons la foi, la langue des aïeux,  
Les traditions, la joie, nous ferons des heureux,  
Nous nous embrasserons sans jamais nous lasser,  
Le salut appartient aux frères enlacés.

Nous regagnons la rive, adieu la maisonnée,  
Avons revu la grive, finissons la tournée,  
Au revoir parenté, au revoir notre enfance,  
Notre cœur est comblé, avons revu la France.

À la salle paroissiale, une soirée canadienne termine en beauté cette première activité officielle du tricentenaire de Saint-Pierre. Les danseurs et les chanteurs s'en donnent à cœur joie! Moments de loisirs et de détente, cette musique contribue à nous faire aimer davantage notre folklore qui est une des plus grandes richesses culturelles de notre nation. Un sentiment de fraternité règne dans cette atmosphère de joie et de souvenirs.

### **Bénédiction et ouverture de la *Place du Marché*, le 3 juin 1979**

Située à l'entrée de l'île, la *Place du Marché* constituait le coin idéal pour accueillir les visiteurs. Outre les services de renseignements, le visiteur pouvait se procurer les livres du tricentenaire des quatre paroisses, des souvenirs. Il y avait exposition et vente d'artisanat, des tables à pique-nique, un zoo pour les enfants.



M. le Curé Lapointe et M. Raymond Perreault

(Photo: Jean-Guy Tremblay)



(Photo: Daniel Guillot)

### ***Plantation de l'arbre du tricentenaire***

Les étudiants du cours primaire qui fréquentent le collège et le couvent assistent à la cérémonie de la plantation de l'arbre du tricentenaire. Des résineux sont donnés à chaque école par l'entremise de M. Louis Duclos, député de Montmorency au fédéral. Dans ce geste symbolique, s'unissent les autorités scolaires, municipales et paroissiales.

Bénédiction d'arbres présentés par deux enfants.

(Photo Jean-Guy Tremblay)



Monsieur le curé Bernard Lapointe donne le sens à cette célébration et préside la bénédiction. Pour terminer, les élèves entonnent la chanson-thème du tricentenaire de l'abbé Bouchard, ensuite la chanson de M. Henri Aubin : «*Nous revenons à l'Isle*» et enfin l'hymne national : «*Ô Canada*».

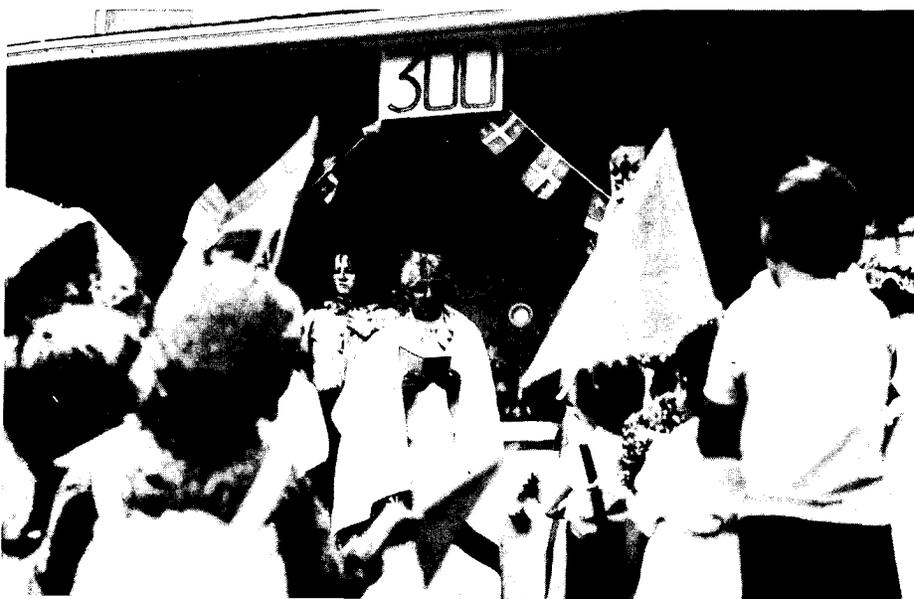


La procession de la Fête-Dieu.

(Photo: Jean-Guy Tremblay)

Prières au reposoir.

(Photo: Jean-Guy Tremblay)



### La Fête-Dieu : le 17 juin 1979

En cette journée de la Fête-Dieu, les paroissiens sont heureux de vivre une des grandes traditions religieuses. Une foule recueillie se rend en priant et en chantant jusqu'au reposoir situé chez M. et Mme Pierre Méthot.

### Activités de juillet

21 JUILLET

12 h 30 Les Sortilèges de Montréal à la Place du Marché.



Les Sortilèges.

(Photo: Jean-Guy Tremblay)

22 JUILLET

20 h 30 Chorale Les Colibris de Belgique : (100 choristes) dans la vieille église de Saint-Pierre.

23 JUILLET

20 h 30 Concert de chant avec Odette Chabot et Christian Dorion au *Théâtre de l'Île* à Saint-Pierre.

28 JUILLET

18 h 00 Reprise de l'émission Soirée Canadienne de Saint-Pierre à Télé-4.

**Samedi, 18 août 1979**

**OUVERTURE DES DIFFÉRENTS SITES  
ET EXPOSITIONS DU TRICENTENAIRE**

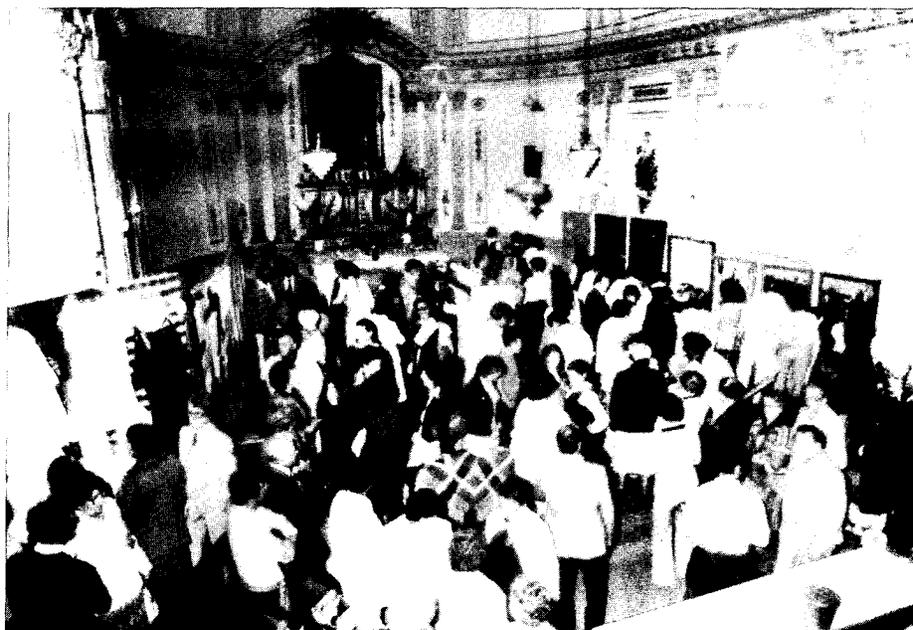
10 h 00 Remise des clés au Président des fêtes par le représentant de la municipalité. — Ouverture de la Place du Tricentenaire. — Signature du livre d'or.  
Levée du drapeau du Tricentenaire.



M. Raymond Perreault fait la levée du drapeau en présence du maire, André Ferland, du président des fêtes, Paul-Émile Plante et de M. le Curé.

(Photo : Jean-Guy Tremblay)

11 h 00 Visite de la Place du Marché, artisanat, exposition agricole.  
14 h 00 Ouverture officielle des différentes expositions.  
14 h 00 Tir de tracteurs à la Place du Tricentenaire.  
18 h 00 Souper champêtre à prix populaire à la Place du Tricentenaire.  
21 h 00 Danse jusqu'à la fermeture à la Place du Tricentenaire.



Ouverture de l'exposition d'artisanat à la vieille église.

(Ph. : J.-G. Tremblay)

La messe à la romaine.

(Photo : Daniel Guillot)





Tir de tracteurs

(Photo: Jean-Guy Tremblay)



Un moment historique pour le sacristain Joseph-Arthur Leclerc. (Photo: Daniel Guillot)



M. Paul-Émile Plante, président des fêtes du tricentenaire de St-Pierre, coupe le ruban signalant l'ouverture officielle des fêtes et il ouvrira la porte de la liberté avec la grosse clef de l'apôtre, Pierre. (Photo : Daniel Guillot)



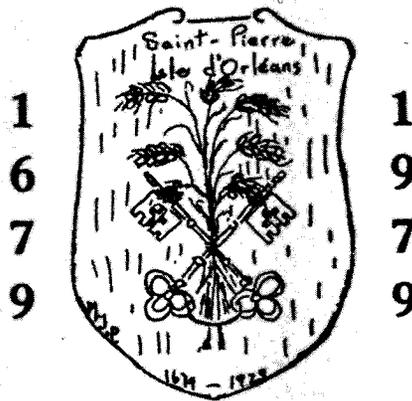
Danse canadienne avec l'orchestre Jalbert.

(Photo : J.-Guy Tremblay)

# Programme des Fêtes du Tricentenaire

du 18 au 26 août 1979

Saint-Pierre  
Isle d'Orléans



*Un coin d'pays, c'est dur à bâtir!  
On n'a pas le droit de le perdre,  
On n'a pas le droit de le donner,  
Ceux qui ont trimé pour le construire  
nous demandent de le protéger.*

*«Ce pays est à eux! Ce pays est à nous!»*

*Une population saine et vaillante  
continue l'oeuvre de nos ancêtres.  
Voilà l'apothéose des humbles travaux  
héritage merveilleux laissé par une race  
fière et ardente.*

*Nous devons avoir confiance dans l'avenir.  
Pour réussir, il s'agit de nous unir,  
nous comprendre et nous aimer!*

*Jeanne d'Orléans*



Invitation dès la Côte du Pont.

(Photo: Daniel Guillot)



Place du Marché.

(Photo: Jean-Guy Tremblay)



Mme Fernande Chagny, responsable du kiosque du tricentenaire à *Place du Marché*.

(Photo: Daniel Guillot)



Messe d'action de grâces célébrée par Mgr Jean-Paul Labrie. (Photo: Jean-Guy Tremblay)



Le banquet du tricentenaire sous la présidence de Mgr J.-Paul Labrie. (Photo : Jean-Guy Tremblay)



M. le maire André Ferland et Mgr Jean-Paul Labrie inaugurent la *Place Mgr d'Esgly*. Mgr d'Esgly fut le premier évêque canadien-français et fut curé, à St-Pierre, pendant 54 ans. (Photo : Jean-Guy Tremblay)

**Dimanche, 19 août**

**OUVERTURE OFFICIELLE DES FESTIVITÉS**

- 11 h 00 Messe d'action de grâces. — Dévoilement et bénédiction de la plaque commémorative.
- 12 h 30 Banquet du Tricentenaire.
- 13 h 30 Animation à la Place du Tricentenaire avec la troupe folklorique «Les Tourbillons de Beauport».
- 15 h 00 Ouverture de la Place Mgr d'Esgly.
- 17 h 30 Souper libre.
- 20 h 00 Concert par l'Harmonie de Beauport à la vieille église.
- 21 h 00 Danse jusqu'à la fermeture à la Place du Tricentenaire.



Deux grands responsables des fêtes, Gilles Morin et Jules-René Mercier, ont tout de même pris le temps de fêter.

(Photo : Jean-Guy Tremblay)

**Lundi, 20 août****JOURNÉE DE L'AGRICULTURE**

- 10h 00 Ouverture officielle de l'exposition de machinerie ancienne et plus récente.
- 14h 00 Visite des fermes participantes au concours de la ferme au caractère le plus ancien et de la ferme la mieux aménagée.
- 16h 00 Visite du vieux moulin Plante. — Visite de la Place du Marché, prix pour le meilleur étalage.
- 18h 00 Souper canadien à la salle paroissiale.
- 20h 00 Présentation de films, remise des prix des différents concours.
- 21h 00 Danse jusqu'à la fermeture à la Place du Tricentenaire.

**Fermes honorées**

Le comité des fêtes du tricentenaire de Saint-Pierre a tenu à honorer les cultivateurs en créant un jury « *ad hoc* ». Dans les fermes primées, il y avait deux catégories : les fermes considérées comme authentiques et celles qui sont bien entretenues et propres. Pour les *fermes authentiques*, le premier prix va à M. et Mme Edmond Plante et le second à M. et Mme Paul-Émile Lachance. Pour ce qui est des *fermes bien entretenues et propres*, M. et Mme Rosaire Maranda sont les premiers lauréats et M. et Mme Réal Vézina gagnent le deuxième prix. Hommages aux gagnants et félicitations à tous les cultivateurs participants !

**Exposition d'anciennes machines agricoles**

Plusieurs instruments aratoires et voitures anciennes furent exposés dans la grange qui s'était faite belle pour nous rappeler les souvenirs d'antan. Pièces antiques sorties du fond des remises ou des hangars étaient étalées là sous nos yeux. Les organisateurs et les responsables de cette exposition avaient pour but de faire échanger les plus jeunes avec les plus âgés sur les us et coutumes dans l'agriculture d'autrefois. Merci à Messieurs Gérard Aubin et Joseph Demontigny d'avoir réussi cette gageure.

**La visite au vieux moulin Plante, à St-Pierre**

Le 20 août 1979, dans l'après-midi, quelques membres de la famille Joseph Plante ainsi que plusieurs amis se réunissaient devant la vieille



Le vieux moulin Plante.

(Photo : Daniel Guillot)

église de Saint-Pierre pour une randonnée et une visite du vieux moulin Plante ou, ce qu'il en reste.

Le tracteur servait de moyen de locomotion. Les « découvreurs » s'étaient assis sur une charrette : question de créer l'atmosphère. On notait la présence de trois membres de cette famille Plante qui ont vécu de nombreuses années dans ce moulin : Mademoiselle Alice, Monsieur Joseph et Madame Alphonsine Côté. La randonnée s'effectua sans encombre et avec quelques soubresauts de temps en temps. Durant le trajet, on commentait les endroits qui n'étaient pas sans rappeler des souvenirs pour plusieurs. Là, disait-on, on a vécu de si belles années malgré le peu d'argent !

Une demi-heure plus tard, l'on descendait au lieu où se trouvait le moulin. Il ne reste que décombres, quelques vieux murs de pierre presque cachés par la mousse et les arbustes. Malgré tout, Alphonsine, Joseph et Alice décrivaient l'emplacement. On a retrouvé les deux meules de pierre à moulanger, les deux murs où se trouvait située la grande roue à godets de 22 ou 25 pieds de hauteur. En fouillant un peu plus, on a retrouvé de vieux clous, des boulons, de vieilles poutres pourries.



Sur les lieux des ruines avec M. Jules-René Mercier. (Photo : Daniel Guillot)

Il est malheureux que ce vieux moulin seigneurial ait été incendié en 1930 !

Après plus d'une heure d'exploration, la joyeuse randonnée revenait en chantant au lieu de départ. Cette visite sous l'habile direction de Monsieur Jules-René Mercier fut une réussite qui méritait d'être soulignée.

### **Mardi, 21 août**

#### **JOURNÉE DES RETROUVAILLES**

- 15 h 00 Accueil et vin d'honneur pour prêtres, religieux, religieuses et anciens ayant œuvré dans la paroisse ; cérémonie à la vieille église.
- 16 h 00 Visite des différents sites et expositions du Tricentenaire.  
Concert dans la vieille église par la chorale de Sœur Madeleine Boily.
- 18 h 00 Messe de la fidélité et des retrouvailles sous la présidence du couple doyen de la paroisse.



« Te souviens-tu...? » — « Te rappelles-tu...? » — « Une fois, on lui avait joué un bon tour : ... »  
 (Photo : Daniel Guillot)

*La chorale de Sœur Madeleine Boily :*

(Photo : Daniel Guillot)

1<sup>re</sup> rangée : Mélanie Plante, Lynda Deschênes, Annik Lavoie, France Leclerc, Sonia Hébert, Guylaine Jalbert, Caroline Ferland et Nadia Couture.

2<sup>e</sup> rangée : Caroline Pouliot, Josée Vermette, Caroline Tailleur, Mylaine Jalbert, Nadine Jalbert, Nancy Gagnon et Hélène Létourneau.

3<sup>e</sup> rangée : Anne Méthot, Nathalie Leclerc, Nathalie Vézina, Michèle Vézina, Chantal Vézina, et Danielle Demontigny.





155

« Ne craignez rien, ça va bien aller !... » (Photo : Daniel Guillot)



(Photo : Daniel Guillot)



La joie d'être ensemble, d'échanger, de blaguer.

(Photo: Daniel Guillot)



Prendre le temps d'apprécier la vie. (Photo: Daniel Guillot)

### La messe des retrouvailles

Le père L.-X. Aubin, rédemptoriste, présidait la concélébration qui s'est déroulée dans l'église de Saint-Pierre. Il était accompagné à l'autel des pères rédemptoristes Armand Ferland et Maurice Demontigny, de l'abbé Jean-Claude Rousseau, missionnaire des Saints-Apôtres, tous enfants de la paroisse.

À seize heures, dans la vieille église, la chorale de Sœur Madeleine Boily donnait un concert qui fut fort goûté par l'assemblée.

19h 00 Buffet froid au sous-sol de l'église à prix populaire.

20h 30 Spectacle avec le groupe Le Lien au sous-sol de l'église.

21h 00 Danse jusqu'à la fermeture à la Place du Tricentenaire.



Révérènde Mère Marie-Alphonse, s.c.q., la doyenne des religieuses de St-Pierre est honorée par M. le président, Paul-Émile Plante et la Corporation des Fêtes du Tricentenaire de St-Pierre. (Photo : Georges Leclerc)



Le couple doyen de St-Pierre, M. Arthur Leclerc et son épouse, Alice Plante, reçoivent les hommages du Président et un souvenir. (Photo: Georges Leclerc)

### **Mercredi, 22 août**

#### **JOURNÉE DE LA FEMME**

- 14 h 00 Femmes d'autrefois à l'œuvre : fabrication du savon, du pain ; tissage ; laine ; lin ; produits de l'érable ; fabrication du fromage ; exposition de fleurs ; projection de films au sous-sol de l'église. — Vente de produits.
- 18 h 00 Souper pique-nique à la Place du Tricentenaire — Concours culinaire (tartes et galettes).
- 19 h 30 Soirée surprise au sous-sol de l'église. — Troupe folklorique les Riverains de Beauport.  
Hommage aux femmes méritantes. — Pièce de théâtre d'autrefois par les artistes d'antan.
- 21 h 00 Danse jusqu'à la fermeture à la Place du Tricentenaire.



(Photo: Jean-Guy Tremblay)



(Photo: Jean-Guy Tremblay)



(Photo: Jean-Guy Tremblay)



(Photo: Daniel Guillot)



(Photo: Daniel Guillot)



(Photo: Daniel Guillot)



(Photo : Daniel Guillot)



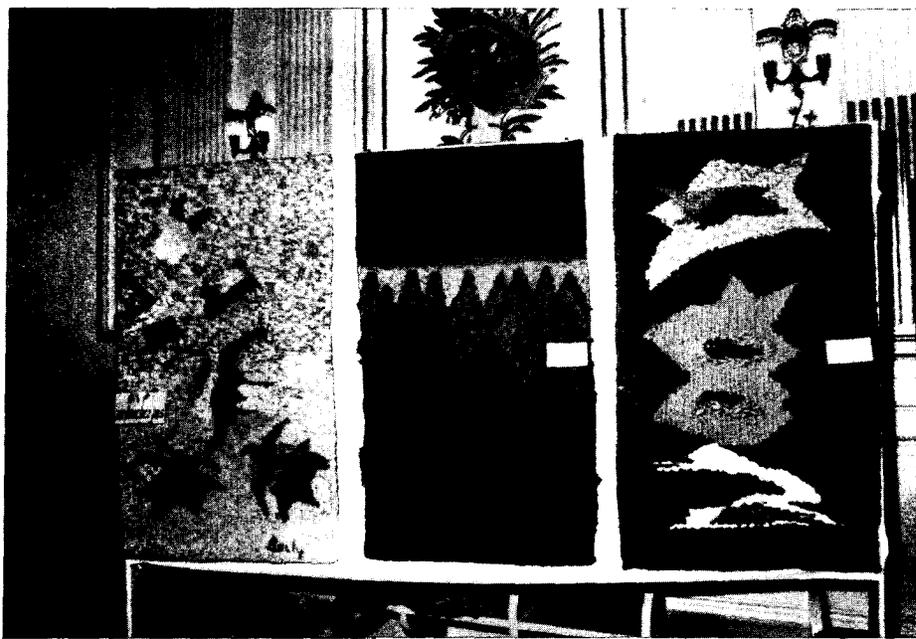
(Photo : Jean-Guy Tremblay)



(Photo : Jean-Guy Tremblay)



(Photo: Daniel Guillot)



(Photo: Jean-Guy Tremblay)



(Photo: Daniel Guillot)



Hommage à vous, Mesdames!

(Photo: Jean-Guy Tremblay)



La pièce de théâtre : « L'ivrogne », jouée autrefois à l'occasion d'une campagne de sobriété, fut reprise par les mêmes comédiennes en 1979.

(Photo: Daniel Guillot)

### **Hommage aux femmes méritantes**

Dans la soirée, Marie-Jeanne Parent a rendu hommage aux femmes méritantes en leur donnant ce billet intitulé : FEMMES D'HIER... FEMMES D'AUJOURD'HUI.

Honneur à toi, femme d'autrefois!  
Honneur à toi, femme d'aujourd'hui!

Nous sommes toutes nées du génie créateur  
Qui a placé tout au fond de notre cœur :  
    Une puissance d'aimer,  
    Un désir de se donner,  
    Un besoin de s'oublier !

TERRE, Mère des vivants.  
FEMME, Mère de l'humanité !

    TERRE... MÈRE...  
Toutes les deux attendent le jardinier,  
    rêvent à la rosée,  
    soupirent aux rayons ensoleillés.

Il n'y a pas de moisson  
    dans la froidure,  
    la sécheresse,  
    les brûlures.  
Maternelle est la TERRE,  
Maternelle est la FEMME,

Ni l'une ni l'autre ne produit dans la misère.

De l'humble ouvrière à la diplômée universitaire, bat un cœur de mère. C'est avec cette puissance d'amour, qui anime toute la terre, qu'elle accomplit chaque jour un travail parfois pénible avec une capacité héroïque et un courage sans limite. Car, quand Dieu créa la femme, tout au fond de son cœur, Il déposa l'empreinte de son Amour que possédait Marie, la mère de son divin Fils. Dans sa grande douleur, Marie resta debout, au pied de la croix. Ce sera notre choix. À son exemple, restons debout, face aux épreuves, aux humiliations et aux abandons. C'est le miracle de l'Amour qui, à lui seul, peut inventer de pareilles folies.

Autrefois, la maman besognait, enfantait sans relâche ; l'humble maîtresse d'école, solitaire, donnait aux enfants les plus belles années de sa vie ; la tante, au foyer, élevait les orphelins ; une petite religieuse anonyme se dévouait sans cesse auprès des malades. Toutes ces femmes suivaient l'ÉTOILE, l'ÉTOILE du mystère d'AMOUR.

La marche du temps a modifié le parcours de  
cette étoile.  
Sous nos yeux, passent des brouillards qui  
nous cachent son éclat.  
Toutes, sommes ballottées par une marée inhu-  
maine, exigeante et gâtée.  
Mais l'Amour est toujours là !

Notre condition humaine est grande et noble.  
Soyons de la race des forts.  
Retrouvons la vaillance de la Femme d'autrefois  
afin de préparer le chemin  
à la Femme de demain.

Donnons-nous la main,  
Défendons nos droits  
en fraternisant,  
en nous revalorisant  
en nous respectant.

La vraie force ne brise rien, elle se manifeste  
dans la clairvoyance,  
la Foi  
et la Justice !

L'Amour placé au cœur de la Femme  
doit guider l'humain  
vers son destin.  
Vivons-le sans peur, cet Amour :  
Alors, notre destinée de Femme  
aura rempli son rôle.

Suivons la trace de ces Femmes d'hier  
qui, comme des ÉTOILES,

guident nos pas  
vers le respect de l'Amour  
et de la Liberté!

**Jeudi, 23 août**

**JOURNÉE DE L'ÂGE D'OR**

- 14 h 00 Messe grégorienne à la nouvelle église.
- 15 h 00 Visite du vieux presbytère et des différents sites et expositions du Tricentenaire. — Musique et animation par l'Âge d'Or.
- 16 h 00 Animation au sous-sol de l'église.
- 18 h 00 Souper, danse et chants.
- 20 h 00 Spectacle avec les « Amis du Folklore » à la salle paroissiale.
- 21 h 00 Danse jusqu'à la fermeture à la Place du Tricentenaire.



M. et Mme Philippe Gagné. M. Gagné était, en 1979, Président de l'Âge d'Or de l'île.  
(Photo : Jean-Guy Tremblay)



M. et Mme Arthur Leclerc, couple doyen de Saint-Pierre.



Monsieur Pierre Méthot.  
(Photo: Daniel Guillot)



Monsieur Alexandre Roberge. (Photo : Daniel Guillot)

En visitant le vieux presbytère, musée à l'occasion du tricentenaire, les gens de l'Âge d'Or effectuaient un vrai retour dans le passé. (Photo : Jean-Guy Tremblay)





171

À l'épicerie Gosselin, comme dans le bon vieux temps! (Photo: Daniel Guillot)



«Les Amis du folklore» ont donné un excellent récital dans la nouvelle église. (Photo: Jean-Guy Tremblay)

Plusieurs personnalités religieuses se sont réunies pour concélébrer avec le père L.-X. Aubin une messe grégorienne. Nous pouvions noter entre autres le père Boisclair, p.s.s., le père Napoléon Paradis, Messieurs les abbés Gérard Émond, Dominique Côté, Jean-Claude Rousseau et bien d'autres. De plus, les personnes de l'Âge d'Or de l'Île s'étaient donné rendez-vous à Saint-Pierre pour cette journée mémorable.

### **Vendredi, 24 août**

#### **JOURNÉE DE LA JEUNESSE, SPORTS ET LOISIRS**

- 9h00 Activités et jeux en plein air au terrain de jeux (4 à 15 ans).
- 12h00 Pique-nique sur le terrain de jeux.
- 13h00 Compétitions sportives pour les jeunes et moins jeunes.



« Attention: 1, 2, 3, partez !... »

(Photo: Daniel Guillot)



« Ensemble, les gars !... »

(Photo : Daniel Guillot)



« Les filles, vous ne participez pas aux jeux ? » — Oui, voyons !... nous prenons un moment de repos. »

(Photo : Daniel Guillot)

17h 00 Balle-molle.

19h 30 Remise des trophées aux compétiteurs de la journée.

20h 00 Compétition de souque à la corde, concours de brouette.

21h 00 Soirée bavaroise à la Place du Marché.



Concours du lever de la brouette.

(Photo: Jean-Guy Tremblay)

Concours de sciote.

(Photo: Jean-Guy Tremblay)





«Et voici les vainqueurs!»

(Photo: Jean-Guy Tremblay)



Tir de chevaux.  
(Photo: Daniel Guillot)

**Samedi, 25 août**

**JOURNÉE DE L'ÉPLUCHETTE**

- 13 h 00 Tir de chevaux à la Place du Tricentenaire. — Finale de souque à la corde. — Finale du concours de brouette. — Concours de sciotte. — Concours de l'épluchette.
- 17 h 00 Souper, dégustation de blé d'Inde. — Concours de mangeurs de blé d'Inde.
- 20 h 30 Soirée dansante sous les étoiles avec l'orchestre de Rolland Martel à la Place du Marché.



« Il est fort comme... » — « Non, comme deux chevaux ! » (Photo : Jean-Guy Tremblay)



Tout en s'amusant, les jeunes aident et savent être tenaces. (Photo: Daniel Guillot)



Joseph L.-Rousseau ne manque pas de faire sa part. (Photo: Jean-Guy Tremblay)

**Dimanche, 26 août**

**JOURNÉE INDIENNE**

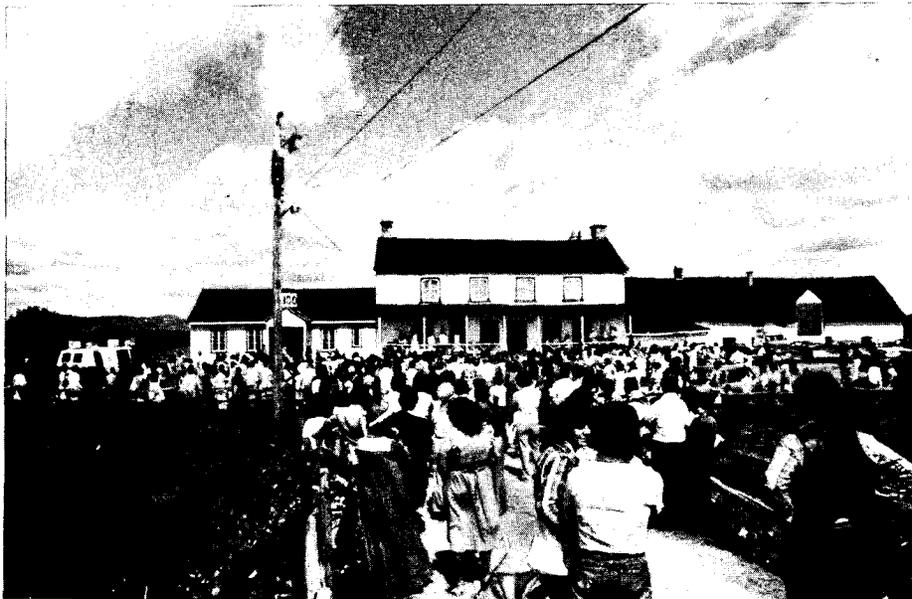
- 11 h 00 Messe solennelle en plein air au restaurant «Les Ancêtres» en l'honneur des anciens.
- 14 h 30 Débarquement de la troupe indienne à Sainte-Pétronille.
- 15 h 00 Départ de la parade de Sainte-Pétronille vers Saint-Pierre.
- 15 h 30 Arrêt à la mairie de Ste-Pétronille. — Signature du livre d'or. — Danses indiennes. — Poursuite de la parade vers Saint-Pierre jusqu'à la Place du Tricentenaire et démembrement. — Signature du livre d'or à la mairie de Saint-Pierre. — Danse et animation indienne à la Place du Tricentenaire.
- 18 h 00 Souper sous la tente à prix populaire.
- 20 h 30 Spectacle indien à la nouvelle église.
- 21 h 00 Danse jusqu'à la fermeture à la Place du Tricentenaire.

**TOUTE LA SEMAINE**

Visite du vieux presbytère : 13 h 00 à 17 h 00

Musée : 18 h 00 à 20 h 00

Messe solennelle en plein air au restaurant «Les Ancêtres» en l'honneur des anciens.  
(Photo: Jean-Guy Tremblay)





(Photo: Jean-Guy Tremblay)



Débarquement de la troupe indienne à Sainte-Pétronille, autrefois Saint-Pierre. (Photo: Jean-Guy Tremblay)

### La parade

La parade débute par un déploiement équestre sous la responsabilité de Mademoiselle Marie Létourneau, porte-drapeau du tricentenaire. Cette fière démonstration marquée par l'histoire et le rappel des activités exercées par nos aïeux constitue non seulement un succès de clôture des fêtes du tricentenaire de Saint-Pierre, mais je dirais, *le point d'orgue* des fêtes de quatre paroisses qui, en cette journée de bonheur et de *retrouvailles insulaires*, auraient voulu prolonger la satisfaction collective de **MISSION ACCOMPLIE !...** Oui, en 1979, l'Île d'Orléans sut fêter ses ancêtres !...



(Photo : Daniel Guillot)



« Bienvenue Chef, chez-nous, à l'île d'Orléans ! » — « Mais, c'est moi qui devrais te dire cela, » de répondre le chef, Max GrosLouis.  
(Photo : Daniel Guillot)



« En charrette. »

(Photo : Daniel Guillot)



# Les ARTISANS



Oui, en leur honneur!

(Photo: Daniel Guillot)

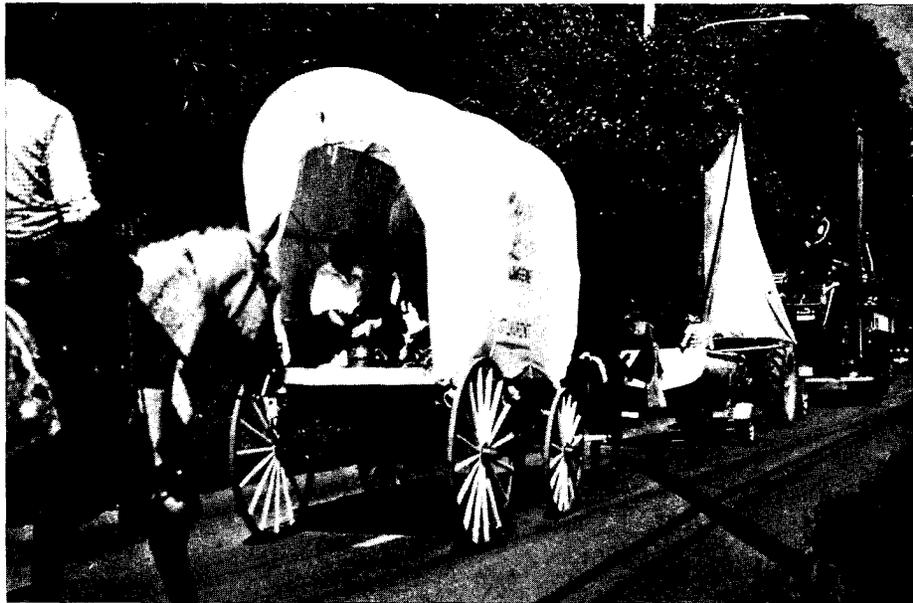
Bonnes nouvelles: l'anguille est revenue! et... elle se vend bien!



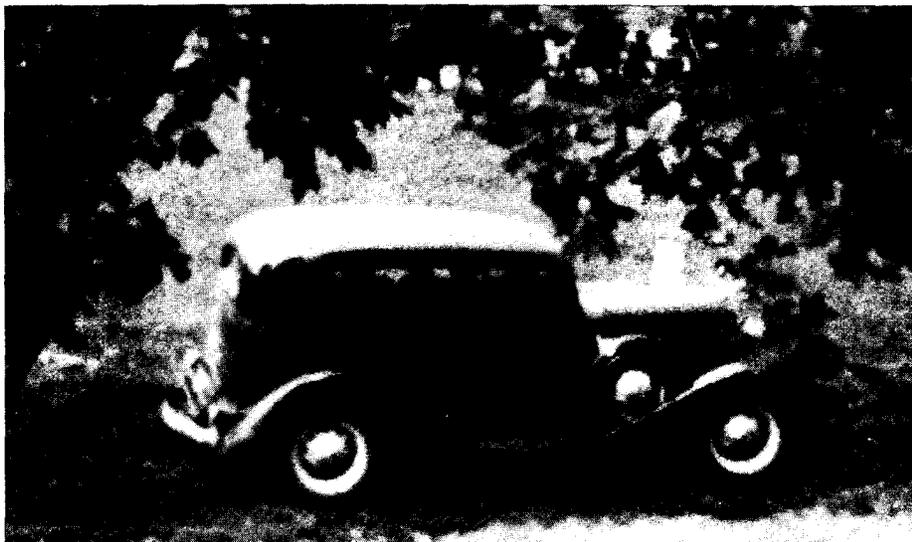




Représentation du père Chaumonot qui a béni le mariage d'Éléonore de Grandmaison à Jacques Gourdeau de Beaulieu, le 13 août 1652. C'est probablement le premier mariage à l'île.  
(Photo : Daniel Guillot)



(Photo : Daniel Guillot)



« Si j'avais su que je pouvais participer à la parade, j'y serais allé avec *ma Chevrolet 1933-34* », me disait M. Elzéar Picard de Saint-Jean. Il y en a d'autres qui attendent aussi la prochaine parade : quand aura-t-elle lieu et à quel endroit ? ...

### La journée indienne



Réception de Max GrosLouis à l'Hôtel de Ville de Saint-Pierre. (Photo: Jean-Guy Tremblay)



Signature du livre d'or.  
«Nous sommes du bon monde, nous les Hurons : l'île, nous allons vous la prêter pour trois cents autres années!...» Paroles historiques prononcées par le Chef.  
(Photo: Daniel Guillot)



Spectacle des Hurons à l'église.

(Photo : Jean-Guy Tremblay)

### **Exposition de photos anciennes et nouvelles**

L'exposition s'est tenue à l'école. Monsieur Henri Aubin et Monsieur Jean-Guy Tremblay en étaient les principaux responsables. De plus, les visiteurs pouvaient visionner la veillée canadienne de Saint-Pierre.

Cette exposition fut une occasion favorable aux rencontres et aux échanges fraternels. Comme toutes les activités de ce genre, ces expositions restent des moyens populaires d'éducation. Félicitations et remerciements soient rendus aux initiateurs et aux animateurs.

### **Et après les activités de la semaine intensive**

Après ces activités fournies de la « grosse semaine », les gens de Saint-Pierre ont repris leur souffle et leurs occupations coutumières. Cependant, ils étaient plus heureux qu'avant : ils avaient réussi leurs fêtes. Les plus âgés ont regagné leur demeure conscients qu'ils ont apporté beaucoup de lumière aux générations qui les suivent ; ils apprécient plus leur mission. Toujours occupée, Mme Edmond Tailleur dit sans ambages :



Vieille photo.

(Photo: Daniel Guillot)



Nous en apprenons toujours...

(Photo: Jean-Guy Tremblay)



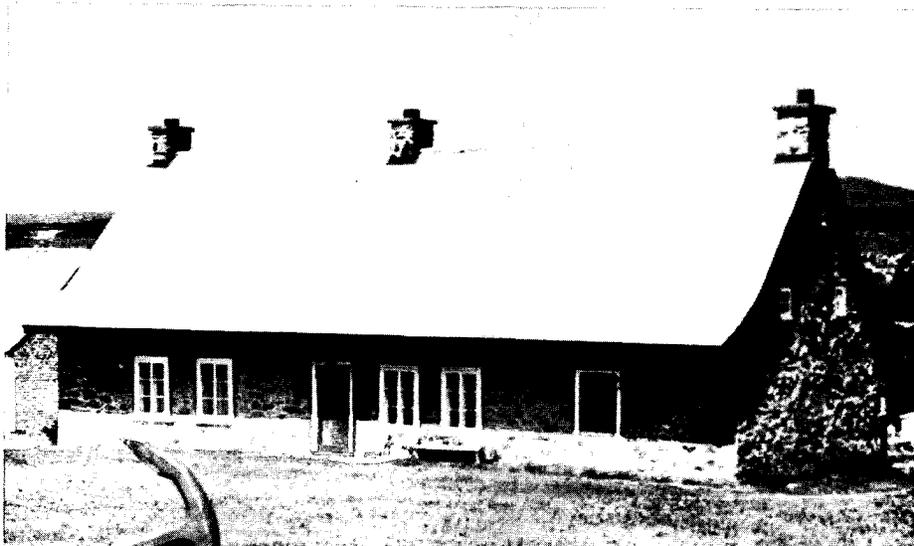
Mme Edmond Tailleur, une de nos doyennes qui, malgré les difficultés, a su garder le sourire, la sérénité.

C'est dans cette belle vieille maison ancestrale que vit parmi les siens l'une de nos remarquables doyennes. Née le premier juillet 1896, elle fait la joie d'une de nos plus belles familles de la paroisse.

Toujours occupée, elle déclare sans ambages : « Je fais des riens... mais, je ne fais pas rien ! » Nos vieilles et nos vieux de chez-nous sont des rayons de soleil, souvent des puits de sagesse et une bénédiction pour les familles qui savent les garder et les apprécier.

La belle vieille maison ancestrale des Tailleur.

(Photo : Charles-H. Leclerc)



Le 31 décembre, pour clôturer les fêtes du tricentenaire, les paroisiens sont conviés à une messe d'action de grâces et à une soirée. Tous les organisateurs, à commencer par M. le Curé Bernard Lapointe, adressent des remerciements reconnaissants à toute la population pour le dévouement et le travail bénévole. Tout cela explique la réussite des fêtes de Saint-Pierre réalisées *dans et par* l'effort communautaire. La coopération s'est avérée, une fois de plus, la clef du succès.





191

### **Festivités d'automne**

27 AOÛT

20 h 30 Chorale « La Clef des Champs » de l'Île d'Orléans au *Théâtre de l'Île*.

2 SEPTEMBRE

20 h 30 Soirée dansante, musique canadienne et populaire.

Au cours de cette soirée, on procéda au tirage d'un « 4 × 4. » Monsieur R. Côté, un jeune homme de Saint-Lazare de Bellechasse, fut l'heureux gagnant de la voiture.

10 SEPTEMBRE

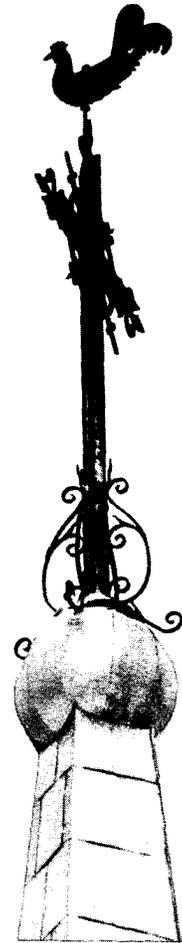
20 h 30 Récital de Raynald Vézina au *Théâtre de l'Île*.

31 DÉCEMBRE

20 h 30 Soirée de clôture de l'année du Tricentenaire à Saint-Pierre.

**... un chant d'amour  
et de PAIX!**

Que l'on rie,  
Que l'on pleure,  
le TEMPS s'en va...  
emportant avec lui  
nos joies,  
nos souvenirs,  
nos retrouvailles.  
Mais pareil au sillon  
que trace le laboureur,  
il laisse la trace  
que rien n'efface.  
Comme la graine qui germe,  
tout revit et refleurira  
CHEZ NOUS... CHEZ VOUS!



## **LA VISITE DE L'HONORABLE RENÉ LÉVESQUE, PREMIER MINISTRE DU QUÉBEC**

Le 24 juin 1979, l'Honorable René Lévesque, premier ministre du Québec, visitait l'Île d'Orléans; en cette année mémorable, quatre paroisses célébraient l'ouverture officielle de leurs registres et dix-neuf familles honoraient leur premier couple d'origine tout en proclamant les prouesses de leurs aïeux. La visite du Premier Ministre du Québec s'inscrivait dans cette ligne de la reconnaissance de la Province et du pays à tous ceux qui l'ont bien méritée.



L'arrivée du Premier Ministre à Saint-Pierre.

(Photo : Jean-Guy Tremblay)

L'accueil du Premier Ministre à la *Place du Marché*, à Saint-Pierre. (Photo: Jean-Guy Tremblay)





Le premier discours de la journée de M. René Lévesque. (Photo : J.-Guy Tremblay)

Le Président de l'Assemblée nationale est heureux d'accueillir le Premier Ministre dans son comté et dans son île. (Photo : Jean-Guy Tremblay)





« Ah ! je dis oui à la spécialité de l'île. »

(Photo : Jean-Guy Tremblay)

Sans rien changer à ses habitudes, Marie-Rose accueille le Premier Ministre avec affabilité et son amour inné des belles œuvres d'artisanat.

(Photo : Jean-Guy Tremblay)





Talon, le premier Intendant du régime français, serait heureux de constater que son travail d'une certaine auto-suffisance de la Nouvelle-France par l'implantation de cultures et de métiers fut une réalité qui s'est poursuivie pendant plus de trois siècles et constitue encore un point d'intérêt du Premier Ministre du Québec. (Photo: Jean-Guy Tremblay)

À Saint-François, l'heure est à la blague avec le Premier Ministre du Québec.





Le Premier Ministre à Saint-Jean.

(Photo : C.-H. Cornellier)



À Saint-Laurent, le Premier Ministre est accueilli par M. Gracien Chabot, maire, et son épouse Mme Ginette Lavoie-Chabot. (Photo : Michel Létourneau)



Monsieur le maire de Beaulieu (Sainte-Pétronille), maître André Turgeon accueille sur sa propriété et dans sa demeure le Premier Ministre et une partie des invités qui, dans la soirée, feront une ballade sur le fleuve Saint-Laurent à bord du Louis Jolliet. (Photo : J.-Guy Tremblay)



(Photo : Jean-Guy Tremblay)



Vers le quai de Ste-Pétronille: M. Denis Vaugois, ministre des Affaires culturelles, Mme Clément Richard, le poète et chansonnier Félix Leclerc, le Premier Ministre, le Président de l'Assemblée nationale et Mme Corinne Côté-Lévesque, épouse du Premier Ministre.

Chaque année, le 24 juin, le Premier Ministre se doit de recevoir les Ambassadeurs et Diplomates de pays étrangers. Le Service du Protocole, division du Service des Affaires intergouvernementales, a accueilli sur le Louis Jolliet, Ambassadeurs et Diplomates ainsi que les Maires de l'Île d'Orléans, Présidents de comités de fêtes paroissiales et familiales avec leur conjoint, tous les Curés de l'île, les responsables de monographies et de chansons publiées pour les tricentenaires de paroisses.